

# **Посібник користувача Nokia 6500 Classic**

---

**9201363**  
**Видання 2 UK**

# € 0434

## ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ

У цьому документі NOKIA CORPORATION заявляє, що цей пристрій  
RM-265 відповідає ключовим вимогам та іншим пов'язаним нормам  
Директиви 1999/5/ЕС. Декларація відповідності міститься за адресою  
[http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

Авторське право © 2008 Nokia. Всі права захищені.

Nokia, Nokia Connecting People, Navi та Visual Radio є торговими марками або зареєстрованими торговими марками Nokia Corporation. "Nokia tune" є товарним знаком Nokia Corporation. Назви інших виробів або компаній, вказані тут, можуть бути товарними знаками чи назвами виробів відповідних власників.

Відтворення, передача, розповсюдження чи зберігання у будь-якому вигляді даного документа чи будь-якої його частини без попереднього дозволу компанії Nokia заборонені.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright © 1997-2008.  
Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Java is a trademark of Sun Microsystems, Inc.

This product is licensed under the MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) for personal and noncommercial use in connection with information which has been encoded in compliance with the MPEG-4 Visual Standard by a consumer engaged in a personal and noncommercial activity and (ii) for use in connection with MPEG-4 video provided by a licensed video provider. No license is granted or shall be implied for any other use. Additional information, including that related to promotional, internal, and commercial uses, may be obtained from MPEG LA, LLC. See <http://www.mpeglallc.com>.

Цей виріб ліцензовано згідно з пакетом ліцензії на патент відеостандарту MPEG-4 (i) для особистого і некомерційного використання, пов'язаного з інформацією, закодованою згідно зі стандартом передачі відеоінформації MPEG-4 користувачем в особистій та некомерційній сфері діяльності, (ii) для використання у зв'язку з відео у форматі MPEG-4, що постачається ліцензованим постачальником відеопродуктів. Жодна ліцензія для інших використань не надається та не мається на увазі. Додаткову інформацію, включаючи таку, що пов'язана з реклами, внутрішніми та комерційними використаннями, можна отримати від MPEG LA, LLC. Див. <http://www.mpeglallc.com>.

Компанія Nokia дотримується політики постійного розвитку. Компанія Nokia зберігає за собою право вносити будь-які зміни та покращення в будь-який виріб, що описаний в цьому документі, без попереднього повідомлення.

У МЕЖАХ, В ЯКИХ ЦЕ ДОЗВОЛЯЄТЬСЯ ЧИННИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ, ЗА ЖОДНИХ ОБСТАВИН КОМПАНІЯ NOKIA ТА ЇЇ ЛІЦЕНЗІАТИ НЕ НЕСУТЬ ВІДПОВІДALНОСТІ ЗА ВТРАТУ ДАНИХ АБО ПРИБУТКУ, А ТАКОЖ ЗА БУДЬ-ЯКІ ФАКТИЧНІ, ВИПАДКОВІ, НАСТУПНІ АБО НЕПРЯМІ ЗБИТКИ, ЧИМ БИ ВОНИ НЕ БУЛИ ВИКЛИКАНИ.

ЗМІСТ ЦОГО ДОКУМЕНТА НАДАЄТЬСЯ "ЯК Є". ОКРІМ ВИМОГ ЧИННОГО ЗАКОНОДАВСТВА, ЖОДНІ ІНШІ ГАРАНТІЇ, ЯК ЯВНІ, ТАК І ТІ, ЩО ПРИПУСКАЮТЬСЯ, ВКЛЮЧАЮЧИ (АЛЕ НЕ ОБМЕЖУЮЧИСЬ)

НЕЯВНІ ГАРАНТІЇ ПРИДАТНОСТІ ДО ПРОДАЖУ ТА ДЛЯ ВИЗНАЧЕНОЇ МЕТИ, НЕ СТОСУЮТЬСЯ ТОЧНОСТІ, НАДІЙНОСТІ АБО ЗМІСТУ ЦЬОГО ДОКУМЕНТА. КОМПАНІЯ NOKIA ЗБЕРІГАЄ ЗА СОБОЮ ПРАВО ПЕРЕГЛЯДУ ЦЬОГО ДОКУМЕНТА ЧИ СКАСУВАННЯ ЙОГО ДІЇ У БУДЬ-ЯКИЙ ЧАС, БЕЗ ПОПЕРЕДНЬОГО ПОВІДОМЛЕННЯ.

Наявність у продажу окремих виробів, програм та послуг для цих виробів може залежати від регіону. Докладнішу інформацію та наявність перекладу на інші мови можна дізнатися у свого дилера компанії Nokia.

#### Контроль за експортом

Цей виріб може містити товари, технології або програмне забезпечення, які регулюються експортними законами та положеннями США та інших країн. Відхилення від положень закону заборонено.

Програми інших виробників, що постачаються разом з цим пристроєм, можуть бути створені та належати фізичним або юридичним особам, які не є дочірніми підприємствами компанії Nokia та не пов'язані з нею іншим чином. Компанія Nokia не є власником авторських прав або прав інтелектуальної власності на програмах третіх сторін. Відповідно, компанія Nokia не несе відповідальність як за надання підтримки кінцевому споживачеві або функціональність таких програм, так і за інформацію, що представлена в програмах або цих матеріалах. Компанія Nokia не надає жодної гарантії на програми третіх сторін.

ВИКОРИСТОВУЮЧИ ТАКІ ПРОГРАМИ, ВИ ВИЗНАЄТЕ, що ПРИКЛАДНІ ПРОГРАМИ НАДАЮТЬСЯ "ЯК Є" без будь-якої гарантії, яка прямо передбачена або є такою, що мається на увазі, та в межах, у яких це дозволено чинним законодавством. ВИ ТАКОЖ ВИЗНАЄТЕ, що КОМПАНІЯ NOKIA ТА ЇЇ ДОЧІРНІ ПІДПРИЄМСТВА НЕ РОБЛЯТЬ ЖОДНИХ ЗЯВ ТА НЕ НАДАЮТЬ ГАРАНТІЙ, ЯКІ ПРЯМО ПЕРЕДБАЧЕНИ АБО є ТАКИМИ, що маються на увазі, ВКЛЮЧАЮЧI, АЛЕ НЕ ОБМЕЖУЮЧIСЬ, ГАРАНТІЇ ПРАВА ВЛАСНОСТІ, ПРИДАТНОСТІ ДО ПРОДАЖУ АБО ПРИДАТНОСТІ ДЛЯ ВІДПОВІДНОГО ВИДУ ВИКОРИСТАННЯ, АБО ГАРАНТІЇ ТОГО, що ПРОГРАМИ НЕ ПОРУШАТЬ БУДЬ-ЯКІ ПАТЕНТИ, АВТОРСЬКІ ПРАВА, ТОРГОВЕЛЬНІ МАРКИ ТА ІНШІ ПРАВА ТРЕТИХ ОСІБ.

9201363 / Випуск 2 UK

# Зміст

---

<b>БЕЗПЕКА .....</b>	<b>6</b>	Надсилання звукових повідомлень Nokia Xpress.....	23
<b>Загальна інформація .....</b>	<b>6</b>	Повідомлення чату.....	23
Корисні поради .....	6	Програма електронної пошти.....	23
Інформація про пристрій .....	9	Повідомлення чату.....	25
Послуги мережі.....	10	Голосові повідомлення.....	25
Аксесуари.....	10	Установки повідомлень.....	25
Коди доступу .....	11		
Оновлення програмного забезпечення .....	12		
Завантаження вмісту.....	12		
Технічна підтримка Nokia .....	12		
<b>1. Початок роботи .....</b>	<b>13</b>	<b>5. Контакти.....</b>	<b>28</b>
Встановлення SIM-картки й акумулятора.....	13	Збереження імен і телефонних номерів.....	28
Заряджання акумулятора.....	13	Додавання деталей контакту.....	29
Кабель даних CA-101.....	14	Пошук контактів.....	29
Увімкнення та вимкнення телефону.....	14	Копіювання та переміщення контактів.....	29
Антене .....	15	Редагування контактів.....	29
Клавіші та частини.....	16	Групи .....	29
Пам'ять телефону .....	16	Візитні карти.....	29
Режим очікування.....	17	Установки контактів .....	30
Режим польоту .....	18		
<b>2. Дзвінки.....</b>	<b>18</b>	<b>6. Журнал .....</b>	<b>30</b>
Здійснення дзвінка.....	18		
Відповідь на дзвінок або його відхилення .....	19	<b>7. Установки.....</b>	<b>31</b>
Швидкий набір .....	19	Режими .....	31
Покращений голосовий набір .....	19	Теми .....	31
Опції під час дзвінка .....	20	Тони .....	31
<b>3. Введення тексту .....</b>	<b>20</b>	Дисплей .....	31
Традиційне введення тексту .....	21	Дата і час .....	32
Інтелектуальне введення тексту.....	21	Персональні ярлики .....	32
<b>4. Повідомлення .....</b>	<b>22</b>	Синхронізація та створення резервних копій .....	33
Створення текстового повідомлення та його надсилання.....	22	З'єднання .....	33
Створення й надсилання мультимедійних повідомлень.....	22	Здійснення дзвінків .....	36
Читання повідомлень та відповідь на них .....	22	Телефон .....	37
		Конфігурація .....	38
		Відновлення заводських установок .....	38
		<b>8. Меню оператора .....</b>	<b>38</b>
		Інформаційні повідомлення .....	39
		Сервісні команди .....	39
		<b>9. Галерея .....</b>	<b>39</b>
		Керування цифровими правами .....	39
		Друк зображень .....	40

<b>10.Медіа.....</b>	<b>41</b>	Zakladki.....	48
Камера .....	41	Skrynnka послуг .....	49
Відео .....	41	Установки перегляду .....	49
Музичний плеєр .....	42	Установки захисту .....	49
Диктофон.....	43	Захист браузера .....	50
Еквалайзер .....	43		
Стереорозширення .....	43		
<b>11.Організатор.....</b>	<b>44</b>	<b>14.Послуги SIM.....</b>	<b>51</b>
Будильник.....	44	15.3'єднання з ПК.....	51
Календар .....	44	Nokia PC Suite .....	52
Список справ .....	45	Програми передачі даних .....	52
Нотатки .....	45		
Калькулятор.....	45	<b>16.Інформація про</b> <b>акумулятор та зарядний</b> <b>пристрій</b> .....	<b>52</b>
Таймер зворотного відліку .....	46	Vkazivki щодо справжності акумуляторів Nokia.....	53
Секундомір .....	46		
<b>12.Програми .....</b>	<b>47</b>	<b>Догляд та технічне</b> <b>обслуговування .....</b>	<b>54</b>
Запуск гри.....	47		
Запуск програми.....	47	<b>Додаткова інформація</b> <b>щодо безпеки .....</b>	<b>56</b>
Опції програм .....	47		
<b>13.Веб .....</b>	<b>47</b>	<b>Алфавітний покажчик .....</b>	<b>60</b>
Встановлення з'єднання зі службою ...	47		
Перегляд веб-сторінок .....	48		

# БЕЗПЕКА

---

Прочитайте ці прості вказівки. Недотримання їх може бути небезпечним або незаконним. Щоб отримати подальшу інформацію, прочитайте повний посібник користувача.



## ВМИКАЙТЕ, КОЛИ БЕЗПЕЧНО

Не вмикайте пристрій у випадках, коли використання бездротових телефонів заборонено або коли пристрій може спричинити перешкоди чи викликати небезпеку.



## БЕЗПЕКА НА ДОРОЗІ – НАЙГОЛОВНІШЕ

Дотримуйтесь всіх місцевих законів. Завжди тримайте свої руки вільними для керування автомобілем під час руху. Найголовніше, про що Ви повинні думати під час руху, – це безпека дорожнього руху.



## ПЕРЕШКОДИ

Усі бездротові телефони можуть бути чутливими до перешкод, які можуть вплинути на їхню роботу.



## ВИМИКАЙТЕ В ЗАБОРОНЕННИХ ЗОНАХ

Дотримуйтесь будь-яких обмежень. Вимикайте пристрій у літаках, коли перебуваєте поруч із медичним обладнанням, паливом, хімікатами або вибухонебезпечними зонами.



## КВАЛІФІКОВАНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

Лише кваліфікований персонал має право встановлювати або ремонтувати цей виріб.



## АКСЕСУАРИ ТА АКУМУЛЯТОРИ

Користуйтесь лише ухваленими аксесуарами та акумуляторами. Не приєднуйте несумісні вироби.



## ВОДОНЕПРОНИКНІСТЬ

Ваш пристрій не є водонепроникним. Оберігайте пристрій від вологи.

## Загальна інформація

---

### ■ Корисні поради

#### Перш ніж віддати телефон до сервісного центру

**Запитання:** Що робити, щоб вирішити проблеми, пов'язані з функціонуванням телефону?

**Відповідь:** Спробуйте виконати наведені нижче дії:

- Вимкніть живлення пристрою, а потім вийміть та знову вставте акумулятор.
- Відновіть заводські установки. Виберіть **Меню > Установки > Відн. завод. уст..** Ваші документи і файли при цьому не видаляються.
- Оновіть телефон за допомогою програми Nokia Software Updater, якщо вона встановлена. Відвідайте веб-сторінку [www.nokia.com/softwareupdate](http://www.nokia.com/softwareupdate) або свій місцевий веб-сайт Nokia.

## Коди доступу

**Запитання:** Який у мене пароль для коду блокування, PIN-коду та коду PUK?

**Відповідь:** Стандартний код блокування – **12345**. Якщо Ви забули або втратили код блокування, зверніться до постачальника свого телефону. Якщо Ви забули або втратили PIN-код або PUK-код, або якщо Ви не отримували такий код, зверніться до свого постачальника послуг.

## З'єднання Bluetooth

**Запитання:** Чому не виходить знайти пристрій Bluetooth?

**Відповідь:** Спробуйте виконати наведені нижче дії:

- Перевірте, чи увімкнено з'єднання Bluetooth на обох пристроях.
- Переконайтесь, що відстань між пристроями не перевищує 10 метрів (33 фути) або що між ними немає стін та інших перешкод.
- Переконайтесь, що інший пристрій не перебуває у прихованому режимі.
- Перевірте обидва пристрої на сумісність.

## Дзвінки

**Запитання:** Як регулювати гучність?

**Відповідь:** Щоб збільшити або зменшити гучність під час дзвінка, натисніть клавішу прокручування вгору або донизу.

**Запитання:** Як змінити тон дзвінка?

**Відповідь:** Виберіть **Меню > Установки > Тони.**

## Контакти

**Запитання:** Як додати новий контакт?

**Відповідь:** Виберіть **Меню > Контакти > Імена > Опції > Додати контакт.**

**Запитання:** Як додати додаткову інформацію про контакт?

**Відповідь:** Знайдіть контакт, для якого потрібно додати певну інформацію, а потім виберіть **Деталі > Опції > Додати деталі**. Виберіть із доступних опцій.

### **Пункти меню**

**Запитання:** Як змінити вигляд пунктів меню?

**Відповідь:** Щоб змінити вигляд меню, виберіть **Меню > Опції > Вигляд гол. меню > Список, Таблиця, Таблиця з ярликами** або **Закладки**.

**Запитання:** Як персоналізувати своє меню?

**Відповідь:** Щоб змінити порядок розміщення пунктів головного меню, виберіть **Меню > Опції > Упорядкувати**. Перейдіть до пункту меню, який потрібно перемістити, а потім виберіть **Переміст..** Перейдіть до місця, у яке потрібно перемістити пункт меню, а потім виберіть **Добре**. Щоб зберегти зміну, виберіть **Готово > Так**.

### **Повідомлення**

**Запитання:** Чому не вдається надіслати мультимедійне повідомлення (MMS)?

**Відповідь:** Щоб перевірити наявність послуги мультимедійних повідомлень та передплатити її, зверніться до свого постачальника послуг.

**Запитання:** Як настроїти електронну пошту?

**Відповідь:** Щоб використати функцію електронної пошти у своєму телефоні, потрібна сумісна система електронної пошти. Щоб отримати установки електронної пошти, зверніться до постачальника послуг електронної пошти. Ці установки електронної пошти можна отримати як конфігураційне повідомлення.

Щоб активувати установки електронної пошти, виберіть **Меню > Повідомлення > Устан. повідом. > Електронні листи**.

### **З'єднання з комп'ютером**

**Запитання:** Чому не вдається з'єднати телефон зі своїм ПК?

**Відповідь:** Переконайтесь, що комплект програм Nokia PC Suite встановлено і здійснено його запуск на Вашому комп'ютері. Див. посібник користувача Nokia PC Suite. Щоб отримати детальну інформацію щодо використання Nokia PC Suite, див. функцію довідки Nokia PC Suite або перегляньте веб-сторінки з технічної підтримки на веб-сайті [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

## **Клавіші швидкого доступу**

**Запитання:** Чи є в телефоні певні клавіші швидкого доступу, які можна використовувати?

**Відповідь:** У цьому телефоні передбачено декілька клавіш швидкого доступу:

- Щоб відкрити список набраних номерів, натисніть клавішу дзвінка один раз. Перейдіть до потрібного номера або імені та натисніть клавішу дзвінка, щоб зателефонувати за цим номером.
- Щоб відкрити веб-браузер, натисніть та потримайте **0**.
- Щоб зателефонувати на свою скриньку голосової пошти, натисніть і потримайте клавішу **1**.
- Використовуйте клавішу прокручування для швидкого доступу. Див. розділ "Персональні ярлики", на стор.32.
- Щоб перейти в тихий режим із будь-якого іншого, а потім повернутися до звичайного режиму, натисніть і потримайте клавішу **#**.

## **■ Інформація про пристрій**

Описаний у цьому посібнику бездротовий пристрій офіційно дозволений для використання в мережах стандартів WCDMA 850 і 2100, GSM 850, 900, 1800 і 1900. Щоб отримати додаткову інформацію про мережі, зверніться до свого постачальника послуг.

Користуючись функціями цього пристрою, дотримуйтесь усіх законів і поважайте місцеві звичаї, а також право на особисте життя та законні права інших осіб, включаючи авторські права.

Захист авторських прав може запобігти копіюванню, модифікації або передачі деяких зображень, музики та іншого вмісту.

Не забувайте створювати резервні копії або записувати на папері усю важливу інформацію, збережену у пристрой.

Приєднуючи телефон до будь-якого іншого пристрою, прочитайте посібник користувача пристрою, щоб ознайомитись із детальною інформацією з питань безпеки. Не приєднуйте несумісні вироби.



**Попередження:** для використання будь-яких функцій цього пристрою, окрім будильника, пристрій має бути увімкненим. Не вмикайте пристрій у випадках, коли використання бездротових пристріїв може спричинити виникнення небезпеки або перешкод.

## ■ Послуги мережі

Щоб користуватися телефоном, потрібно бути абонентом постачальника послуг бездротового зв'язку. Для багатьох функцій необхідні спеціальні мережеві функції. Такі функції наявні не в усіх мережах. Для використання цих функцій в інших мережах може знадобитися узгодити їх використання з постачальником послуг. Ваш постачальник послуг може надати Вам вказівки та інформацію про плату за використання. У деяких мережах можуть існувати обмеження, які впливають на можливість використання послуг мережі. Наприклад, деякі мережі можуть не підтримувати всі символи та послуги, які залежать від мови.

Деякі функції Вашого телефону можуть бути вимкнені або неактивовані на прохання Вашого постачальника послуг. У такому разі ці функції не будуть відображатися в меню Вашого телефону. Також конфігурація Вашого телефону може відрізнятися назвами меню, порядком пунктів у меню та піктограмами. Щоб отримати додаткову інформацію, зверніться до свого постачальника послуг.

Цей пристрій підтримує протоколи WAP 2.0 (HTTP та SSL), які працюють на протоколах TCP/IP. Деякі функції цього пристрою, наприклад послуга мультимедійних повідомлень (MMS), перегляд сторінок Інтернету, електронна пошта, чат, контакти з відображенням присутності, віддалена синхронізація та завантаження вмісту через браузер або через MMS, вимагають від мережі підтримки цих технологій.

## ■ Аксесуари

Кілька практичних правил стосовно аксесуарів та додатків:

- Тримайте всі аксесуари та додаткові пристрої в місцях, недоступних для малих дітей.
- Щоб від'єднати дріт живлення будь-якого аксесуара або додаткового пристрою, потрібно потягнути за штепсель, а не за дріт.
- Регулярно перевіряйте, чи закріплені та чи працюють належним чином аксесуари, встановлені в автомобілі.
- Встановлення будь-яких складних автомобільних аксесуарів повинно виконуватись виключно кваліфікованим персоналом.



**Попередження:** використовуйте лише ті акумулятори, зарядні пристрої та аксесуари, які ухвалені компанією Nokia для використання саме з цією моделлю. Використання інших типів пристрій може привести до втрати будь-яких гарантій та дозволів, а також може бути небезпечним.

Із питань придбання ухвалених аксесуарів зверніться в найближчу авторизовану точку продажу. Щоб від'єднати шнур живлення будь-якого аксесуара, необхідно потягнути за штепсель, а не за шнур.

## ■ Коди доступу

Виберіть **Меню > Установки > Захист**, щоб визначити спосіб використання телефоном кодів доступу і установок захисту.

- Блокування клавіатури (блокування) блокує лише клавіатуру.

Клавіатуру можна заблокувати, щоб запобігти випадковому натисканню клавіш.

1. Щоб заблокувати клавіатуру, виберіть **Меню**, а потім натисніть і потримайте клавішу \* упродовж 1,5 секунди.
2. Щоб розблокувати клавіатуру, виберіть **Розблок.**, а потім натисніть і потримайте клавішу \* упродовж 1,5 секунди.

Щоб відповісти на дзвінок, коли клавіатуру заблоковано, натисніть клавішу дзвінка. Після завершення або відхилення дзвінка клавіатура знову автоматично блокується.

Також можна вибрати **Меню > Установки > Телефон > Автом. блок.** клавіш або **Захисне блокування > Увімкнути** або **Вимкнути**. Якщо для установки **Захисне блокування** встановлено значення **Увімкнути**, введіть код захисту, якщо відображається відповідний запит. Стандартним встановлено код **12345**.

- Цей код захисту надається разом із телефоном і слугує для захисту Вашого телефону від несанкціонованого використання. Стандартним встановлено код **12345**.
- PIN-код надається разом із SIM-карткою і призначений для захисту Вашої картки від несанкціонованого використання.
- PIN2-код, який надається разом із SIM-kartkoю, потрібен для доступу до певних послуг.
- Коди PUK та PUK2 можуть надаватися разом із SIM-карткою. Якщо ввести неправильний PIN-код або PIN2-код тричі поспіль, потрібно буде ввести код PUK або PUK2. У разі їхньої відсутності зверніться до свого місцевого постачальника послуг.
- Пароль заборони дзвінків потрібен для користування послугою **Сервіс забор. дзвін.**, за допомогою якої можна обмежити вхідні та вихідні дзвінки зі свого телефону (послуга мережі).

- Щоб переглянути або змінити установки модуля захисту, виберіть **Меню > Установки > Захист > Уст. модуля захисту**

## ■ Оновлення програмного забезпечення



**Важливо:** використовуйте лише ті послуги, яким Ви довірюєте і які надають належну безпеку та захист від шкідливого програмного забезпечення.

Компанія Nokia може розробляти оновлення програмного забезпечення, які можуть забезпечувати нові або покращені функції та вдосконалені робочі характеристики. Надіслати запит на ці оновлення можна за допомогою програми Nokia Software Updater PC. Для оновлення програмного забезпечення пристрою на комп'ютері мають бути встановлені операційна система Microsoft Windows 2000 або XP, програма Nokia Software Updater, а також має бути широкосмужний доступ до Інтернету та сумісний кабель передачі даних, щоб приєднати пристрій до комп'ютера.

Щоб отримати докладнішу інформацію та завантажити програму Nokia Software Updater, відвідайте веб-сайт [www.nokia.com/softwareupdate](http://www.nokia.com/softwareupdate) або місцевий веб-сайт Nokia.

Завантаження оновлення програмного забезпечення може передбачати передачу великих об'ємів даних через мережу постачальника послуг. Зверніться до свого постачальника послуг, щоб отримати інформацію щодо вартості передачі даних.

Упевніться, що акумулятор Вашого пристрою достатньо заряджений, або приєднайте зарядний пристрій перед початком оновлення.

Під час довготривалої роботи пристрій може нагріватися. У більшості випадків це нормальне явище. Якщо у Вас виникли підозри, що пристрій не працює належним чином, віднесіть його до найближчого авторизованого сервісного центру.

## ■ Завантаження вмісту

Ви можете завантажувати на Ваш телефон новий вміст (наприклад, теми) (послуга мережі).

Щоб отримати інформацію щодо наявності різноманітних послуг, цін і тарифів, зверніться до постачальника послуг.



**Важливо:** використовуйте лише ті послуги, яким Ви довірюєте і які надають належну безпеку та захист від шкідливого програмного забезпечення.

## ■ Технічна підтримка Nokia

Відвідайте веб-сторінку [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support) або Ваш місцевий веб-сайт Nokia, щоб дізнатися, чи не з'явились оновлені версії посібників користувача, та отримати додаткову інформацію, дізнатися про завантаження і послуги, які стосуються Вашого виробу Nokia.

На веб-сайті можна знайти інформацію щодо використання виробів та послуг Nokia. Якщо Вам потрібно звернутися до служби підтримки користувачів, перевірте список місцевих контактних центрів Nokia за адресою в Інтернеті [www.nokia.com/customerservice](http://www.nokia.com/customerservice).

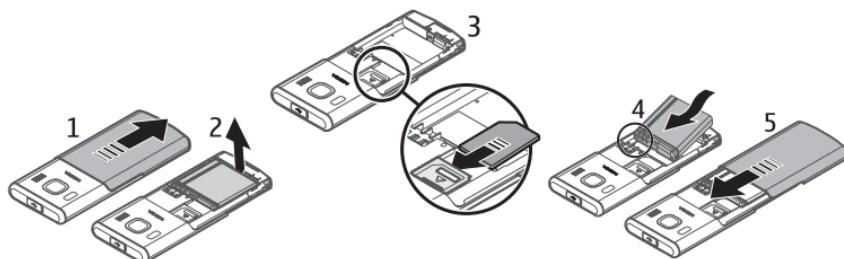
У разі потреби технічного обслуговування дізнайтесь про місце розташування найближчого центру технічного обслуговування Nokia за адресою в Інтернеті [www.nokia.com/repair](http://www.nokia.com/repair).

## 1. Початок роботи

### ■ Встановлення SIM-картки й акумулятора

Завжди вимикайте пристрій і від'єднуйте від нього зарядний пристрій, перш ніж виміняти акумулятор.

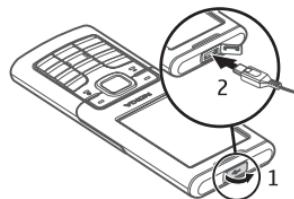
SIM-картка та її контакти можуть легко пошкодитися, якщо їх подряпати або зігнути, тому будьте обережні, вставляючи або виймаючи картку. SIM-карту вставляють блискучою поверхнею донизу (3).



### ■ Заряджання акумулятора

Щоб зарядити акумулятор BL-6P за допомогою зарядного пристрою AC-6, потрібно близько 2 годин за умови, що телефон перебуває у режимі очікування.

1. Підключіть зарядний пристрій до електричної розетки.
2. Відкрийте клапан у верхній частині телефону (1), а потім приєднайте штекер зарядного пристрою до гнізда (2).



Якщо акумулятор повністю розряджений, мине деякий час, перш ніж на дисплей з'явиться індикатор заряджання або можна буде здійснювати дзвінки.

## ■ Кабель даних CA-101

Кабель даних CA-101 призначений для передачі даних та повільного заряджання акумулятора, коли його приєднано до комп'ютера або ноутбука.

Потрібно завантажити пакет програм Nokia PC Suite 6.83, щоб використовувати його зі своїм телефоном. Після версії 6.83 можуть додаватися оновлені версії. Щоб отримати додаткову інформацію, відвідайте веб-сайт [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support).

1. Приєднайте штекер кабелю CA-101 до гнізда стандарту micro-USB, розміщеного у верхній частині телефону.
2. Приєднайте другий кінець кабелю CA-101 до свого комп'ютера або ноутбука. *Виберіть режим USB*: – цей запит відобразиться на дисплеї телефону.
3. Виберіть потрібний режим.

За допомогою зарядного пристрою AC-6 акумулятор заряджається швидше, ніж через кабель CA-101. Зарядний пристрій AC-6 слід використовувати у випадках, коли потрібно швидко зарядити акумулятор.

## ■ Увімкнення та вимкнення телефону

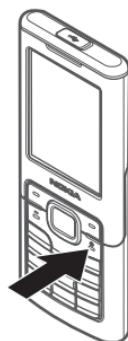


**Попередження:** не вмикайте телефон у місцях, де заборонено використання бездротових телефонів, або там, де він може стати джерелом небезпеки й перешкод.

Натисніть та потримайте клавішу живлення так, як показано на малюнку.

Якщо в телефоні відображається запит на введення PIN-коду або коду UPIN, введіть цей код (відображається у вигляді \*\*\*\*), а потім виберіть **Добре**.

Коли Ви вперше вмикаете свій телефон і він перебуває в режимі очікування, Вам буде запропоновано отримати конфігураційні установки від Вашого постачальника послуг (послуга мережі). Підтвердьте або відхиліть запит. Див. **З'єд. з постач. послуг**, на стор. 38 та **"Послуга конфігураційних установок"**, на стор. 15.



## Встановлення часу, дати та часового поясу

Якщо телефон увімкнuto вперше і він перебуває у режимі очікування, Вас попросять настроїти час і дату. Заповніть поля та натисніть **Зберегти**.

Щоб увійти до меню *Дата та час* пізніше, виберіть **Меню > Установки > Дата та час > Устан. дати та часу, Формат дати та часу або Ав.нов.дати та час.** (послуга мережі), щоб змінити установки часу, часового поясу й дати.

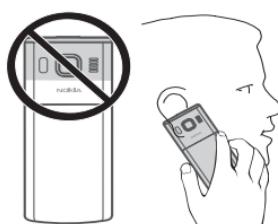
## Послуга конфігураційних установок

Щоб мати змогу користуватися деякими послугами мережі (наприклад, послугами мобільного Інтернету, MMS, звуковими повідомленнями Nokia Xpress або синхронізацією віддаленого Інтернет-сервера), потрібно, щоб у телефоні було визначенено правильні конфігураційні установки. За детальнішою інформацією про доступність послуг звертайтеся до свого оператора мережі, постачальника послуг або найближчого авторизованого дилера компанії Nokia чи відвідайте розділ підтримки користувачів на веб-сторінці Nokia за адресою [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support).

Якщо Ви отримали установки як конфігураційне повідомлення і ці установки не було автоматично збережено й активовано, то на дисплей відображається повідомлення *Установки конфігурації отримано*. Виберіть **Показати > Зберегти**. Якщо відображається відповідний запит наданого постачальником послуг PIN-коду, введіть його.

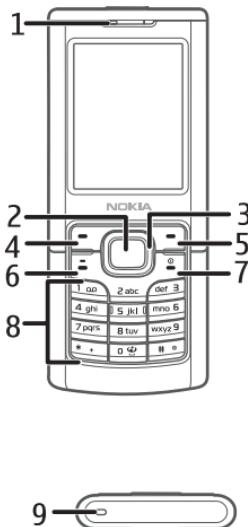
### ■ Антена

У вашого пристрою може бути внутрішня та зовнішня антени. Як і під час роботи з будь-яким пристроєм, що випромінює радіохвилі, не торкайтесь антени без нагальної потреби під час передавання або отримання сигналу антеною. Контакт з такою антеною впливає на якість зв'язку і може привести до інтенсивнішого, ніж вимагається, споживання пристроєм енергії, а також може скоротити тривалість роботи акумулятора.

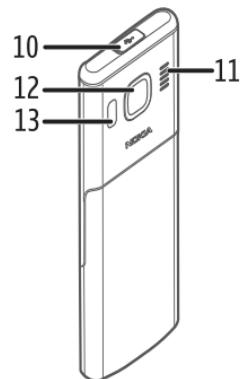


## ■ Клавіші та частини

1. Динамік
2. Середня клавіша вибору
3. Клавіша Navi™ (далі у цьому документі згадується як клавіша прокручування)
4. Ліва клавіша вибору
5. Права клавіша вибору
6. Клавіша дзвінка
7. Клавіша завершення дзвінка/Клавіша живлення  
завершує дзвінок (короткочасне натискання) та вимикає й вимикає телефон (утримування)
8. Клавіатура
9. Мікрофон



- 10.Гніздо USB
- 11.Гучномовець
- 12.Об'єктив камери
- 13.Спалах камери



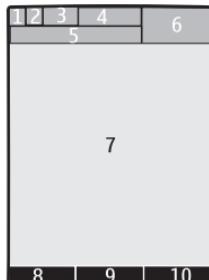
## ■ Пам'ять телефону

Вбудована пам'ять телефону становить 1 Гб (гігабайт).

## ■ Режим очікування

Коли телефон готовий до використання і не було введено жодного символу, він перебуває у режимі очікування.

1. Індикатор мереж стандарту 3 G
2. Потужність сигналу стільникової мережі
3. Рівень заряду акумулятора
4. Індикатори. Див. "Індикатори", на стор. 17
5. Назва мережі або логотип оператора
6. Годинник
7. Дисплей
8. Ліва клавіша вибору (8) відповідає функції **Іти до** або є клавішею швидкого доступу до іншої функції. Див. "Ліва клавіша вибору", на стор. 33
9. Режим середньої клавіші вибору (9) відповідає функції **Меню**.
10. Права клавіша вибору (10) може відповідати програмній клавіші **Імена** для доступу до списку контактів у меню **Контакти**, назві оператора для доступу до веб-сторінки оператора або клавіші швидкого доступу до окремої вибраної функції. Див. "Права клавіша вибору", на стор. 33.



## Індикатори

- У Вас є непрочитані повідомлення.
- Телефон зареєстрував пропущений дзвінок. Див. "Журнал", на стор. 30.
- Клавіатуру заблоковано. Див. "Коди доступу", на стор. 11.
- Телефон не дзвонить у разі отримання вхідного дзвінка або текстового повідомлення, якщо для установки **Сигнал вхід. дзвінка** встановлено значення **Вимкнути** і для установки **Тон сигн. повідомл.** встановлено значення **Вимкнути**. Див. "Тони", на стор. 31.
- Будильник встановлено у положення **Увімкнути**. Див. "Будильник", на стор. 44.
- Якщо вибрано для з'єднання пакетних даних вибрано режим **Завжди online** і послуга пакетних даних доступна, відображається цей індикатор.

  Встановлено з'єднання GPRS або EGPRS.

  З'єднання GPRS або EGPRS тимчасово призупинено (перебуває на утриманні).

 Індикатор з'єднання Bluetooth. Див. "З'єднання через Bluetooth", на стор. 33.

## ■ Режим польоту

У цьому режимі можна вимкнути всі функції, які використовують радіосигнали, та мати доступ до ігор, календаря і телефонних номерів у режимі офлайн. Використовуйте режим польоту в чутливих до радіохвиль середовищах, наприклад, у літаку або лікарні. Якщо режим польоту активовано, на дисплей відображається піктограма .

Виберіть **Меню > Установки > Режими > Політ > Активізувати** або **Регагувати**.

Щоб кожного разу під час увімкнення телефону відображався запит на використання режиму польоту, виберіть **Меню > Установки > Телефон > Запит польоту > Увімкнути** або **Вимкнути**.

Щоб вимкнути режим польоту, виберіть будь-який інший режим.



**Попередження:** у режимі польоту неможливо здійснювати або отримувати жодні дзвінки, у тому числі екстрені, або користуватися іншими функціями, для яких потрібне покриття мережі. Щоб зателефонувати, потрібно спочатку увімкнути функції телефону, змінивши режими. Якщо пристрій заблоковано, введіть код розблокування. Якщо потрібно зробити екстрений дзвінок, коли пристрій заблоковано та під час роботи у режимі польоту, також можна ввести запрограмований екстрений номер на своєму пристрой в поле коду блокування і вибрать "Call" (Дзвонити). Пристрій підтвердить, що Ви зираєтесь вийти з режиму польоту для виконання екстреного дзвінка.

## 2. Дзвінки

---

### ■ Здійснення дзвінка

- Введіть телефонний номер разом із кодом міста, а потім натисніть клавішу дзвінка.
- Зателефонуйте зі списку останніх набраних номерів, натиснувши клавішу дзвінка.

- Зателефонуйте, використавши ім'я або номер у меню **Контакти**. Див. "Контакти", на стор.28.

Щоб зателефонувати за кордон, двічі натисніть \*, щоб ввести міжнародний префікс (знак "+" замінює код міжнародного доступу), а потім введіть код країни, код міста без першого 0, якщо він не потрібен, та номер телефону.

Щоб збільшити або зменшити гучність під час дзвінка, натисніть клавішу прокручування вгору або донизу.

## ■ Відповідь на дзвінок або його відхилення

Щоб відповісти на дзвінок, натисніть клавішу дзвінка. Щоб завершити дзвінок, натисніть клавішу завершення.

Щоб відхилити дзвінок, натисніть клавішу завершення.

Щоб вимкнути тон дзвінка, виберіть **Тиша**. Потім відповідайте на дзвінок або відхиліть його.

## ■ Швидкий набір

Щоб призначити телефонному номеру одну з клавіш швидкого набору від **3** до **9**:

1. Виберіть **Меню > Контакти > Швидкий набір**.
2. Перейдіть до потрібного номера клавіші швидкого набору.
3. Виберіть **Признач.**, або якщо цій клавіші вже було призначено номер, виберіть **Опції > Змінити**.
4. Виберіть **Пошук** і номер, який потрібно призначити.

Якщо функцію **Швидкий набір** вимкнено, телефон запитає, чи потрібно її увімкнути.

Виберіть **Меню > Установки > Дзвінки > Швидкий набір > Увімкнути** або **Вимкнути**.

Щоб зателефонувати за номером, натисніть і потримайте клавішу швидкого набору, поки телефон не почне з'єднувати Вас із абонентом.

## ■ Покращений голосовий набір

Можна здійснити дзвінок, вимовивши ім'я, збережене у списку контактів телефону. Щоб вибрати контакт для відтворення голосу, виберіть **Меню > Установки > Телефон > Розпізнаван.голосу > Мова розпізнавання**, а потім виконайте вказівки, відображені на дисплей.

Перед використанням голосових позначок візьміть до уваги наведене нижче:

- Голосові позначки не залежать від мови. Вони залежать лише від голосу користувача.
- Ім'я потрібно промовити так само, як його було вимовлено, коли здійснювався запис.
- Голосові позначки чутливі до фонових шумів. Записуйте та використовуйте голосові позначки у безшумному оточенні.
- Дуже короткі імена є неприйнятними. Використовуйте довгі імена та уникайте схожих імен для різних номерів.



**Увага:** скористатися голосовою позначкою може бути складно в галасливому оточенні або в непередбачених випадках, тому не слід повністю покладатися на функцію голосового набору за будь-яких умов.

## ■ Опції під час дзвінка

Багато опцій, які можна використовувати під час дзвінка, є послугами мережі. Щоб дізнатися про їхню доступність, зверніться до постачальника послуг.

Можливі опції, які може запропонувати постачальник послуг, включають конференц-дзвінки та встановлення дзвінків на утримування.

### Очікування дзвінка

Виберіть **Меню > Установки > Дзвінки > Опції очік. дзвінка > Активувати** – щоб мережа повідомляла про вхідний дзвінок під час активного дзвінка (послуга мережі).

Під час дзвінка натисніть клавішу дзвінка, щоб відповісти на дзвінок на очікуванні. Перший дзвінок буде поставлено на очікування. Щоб завершити активний дзвінок, натисніть клавішу завершення.

## 3. Введення тексту

---

Текст можна вводити за допомогою традиційного або інтелектуального введення тексту. Під час введення тексту виберіть і потримайте **Опції**, щоб переключитися між традиційним методом введення тексту, який позначається піктограмою , та інтелектуальним методом введення, який позначається за допомогою піктограмами . Не всі мови підтримуються інтелектуальним методом введення тексту.

Регістри знаків позначаються піктограмами **Abc**, **abc** або **ABC**. Щоб змінити регістр символу, натисніть клавішу **#**. Щоб перейти з режиму введення літер

у режим введення цифр, який позначається за допомогою **123**, натисніть і потримайте клавішу **#**, а потім виберіть *Режим цифр*. Щоб переключитися з режиму введення цифр у режим введення літер, натисніть і потримайте клавішу **#**.

Щоб встановити мову введення, виберіть **Опції > Мова набору**.

## ■ Традиційне введення тексту

Натискайте цифрові клавіші від **1** до **9** кілька разів поспіль, поки не з'явиться потрібний символ. Доступні символи залежать від мови, вираної для введення тексту. Щоб вставити пробіл, натисніть клавішу **0**. Найбільш поширені розділові знаки та спеціальні знаки вводяться за допомогою клавіші **1**.

## ■ Інтелектуальне введення тексту

Метод інтелектуального введення тексту працює на основі будованого словника, до якого можна додавати нові слова.

1. Почніть набирати слова за допомогою клавіш **2 - 9**. На дисплей відображається \* або літера, якщо вона має значення слова. Введені літери відображуються з підкресленням.
2. Коли введення слова завершено і його введено правильно, підтвердьте слово та натисніть **0**, щоб додати пробіл.  
Якщо слово введено неправильно, натисніть \* кілька разів поспіль і виберіть слово зі списку.  
Якщо на дисплей після слова відображається знак "?", слова, яке Ви збираетесь ввести, немає у словнику. Щоб додати слово у словник, виберіть *Редактуру*. Введіть слово в режимі традиційного введення тексту і виберіть *Зберегти*.

Щоб ввести складне слово, введіть першу частину слова та натисніть клавішу прокручування праворуч, щоб підтвердити його. Введіть другу частину слова і підтвердьте його.

3. Почніть вводити наступне слово.

## 4. Повідомлення



### ■ Створення текстового повідомлення та його надсилання

1. Виберіть **Меню > Повідомлення > Створ. повідом. > Повідомлення.**
2. Введіть один або декілька телефонних номерів у поле *Кому:*. Щоб знайти номер телефону в пам'яті, виберіть **Додати**.
3. Введіть повідомлення у полі *Текст:*.  
Щоб використати текстовий шаблон, натисніть клавішу прокручування донизу і виберіть **Вставити**.
4. Виберіть **Надіслати**.

### ■ Створення й надсилання мультимедійних повідомлень

1. Виберіть **Меню > Повідомлення > Створ. повідом. > Повідомлення.**
2. Введіть один або декілька номерів телефону або адрес електронної пошти у полі *Кому:*. Щоб використати номер телефону або адресу електронної пошти з пам'яті, виберіть **Додати**.
3. Напишіть повідомлення. Щоб додати файл, натисніть клавішу прокручування донизу і виберіть **Вставити**.
4. Щоб переглянути повідомлення перед надсиланням, виберіть **Опції > Перегляд**.
5. Виберіть **Надіслати**.

Отримувати і відображати мультимедійні повідомлення можуть лише ті пристрої, які підтримують сумісні функції. Вигляд повідомлення може відрізнятися залежно від пристрою одержувача.

Бездротова мережа може обмежувати розмір MMS-повідомлень. Якщо вставлене зображення перевищує ліміт, пристрій може його зменшити, щоб зображення можна було надіслати через MMS.

Щоб перевірити доступність послуг мультимедійних повідомлень (MMS, послуга мережі) та передплатити її, зверніться до свого постачальника послуг.

### ■ Читання повідомлень та відповідь на них

1. Щоб переглянути отримане повідомлення, виберіть **Показати**.  
Щоб прочитати повідомлення пізніше, виберіть **Меню > Повідомлення > Вхідні**.

2. Щоб відповісти на повідомлення, виберіть **Відпов..** Введіть відповідь.
3. Виберіть **Надіслати**.



**Важливо:** відкриваючи повідомлення, будьте обережні. Повідомлення можуть містити шкідливе програмне забезпечення або завдавати іншої шкоди Вашому пристрою або ПК.

## ■ Надсилання звукових повідомлень Nokia Xpress

1. Виберіть **Меню > Повідомлення > Створ. повідомлен. > Звукове повідом..** Відкриється диктофон.
2. Промовте своє повідомлення.
3. Введіть один або декілька телефонних номерів у поле **Кому:** або виберіть **Додати**, щоб завантажити номер зі списку.
4. Виберіть **Надісл.** або натисніть клавішу дзвінка.

Послугу мультимедійних повідомлень можна використовувати для створення та надсилання звукових повідомлень. Перш ніж можна буде користуватися звуковими повідомленнями, потрібно активувати послугу мультимедійних повідомлень.

Щоб відкрити отримане звукове повідомлення, виберіть **Відтвор..** Якщо отримано декілька повідомлень, виберіть **Показати > Відтвор..** Щоб прослухати повідомлення пізніше, виберіть **Вийти**.

## ■ Повідомлення чату

Виберіть **Меню > Повідомлення > Створ. повідомлен. > Миттєве повідом..** Введіть номер телефону одержувача і напишіть повідомлення.

Миттєві повідомлення – це текстові повідомлення, що відображаються негайно під час отримання. Миттєві повідомлення автоматично не зберігаються.

## ■ Програма електронної пошти

Щоб активувати установки електронної пошти, виберіть **Меню > Повідомлення > Устан. повідом. > Електронні листи**.

Щоб використати функцію електронної пошти у своєму телефоні, потрібна сумісна система електронної пошти.

Щоб отримати установки електронної пошти, зверніться до постачальника послуг електронної пошти. Ці установки електронної пошти можна отримати як конфігураційне повідомлення.

## Майстер електронної пошти

Виберіть **Меню > Повідомлення > Скр. ел. пошти > Опції > Дод. пошт. скриньку > Майстер ел. пошти.**

Щоб визначити установки вручну, виберіть **Меню > Повідомлення > Скр. ел. пошти > Опції > Дод. пошт. скриньку > Створити вручну.**

Для програми електронної пошти потрібна точка доступу до Інтернету без проксі. Точки доступу WAP зазвичай включають проксі та не працюють з програмою електронної пошти.

## Створення й надсилання електронних листів

1. Виберіть **Меню > Повідомлення > Створ. повідомлен. > Електр. пошта.**
2. Введіть адресу електронної пошти одержувача, тему повідомлення і саме повідомлення. Щоб додати файл, виберіть **Опції > Вставити**
3. Щоб надіслати електронний лист, виберіть **Надісл..**

Можна спочатку написати електронний лист, а потім встановити з'єднання з сервером електронної пошти; також можна спершу встановити з'єднання із сервером, а потім написати та надіслати електронний лист.

Якщо визначено декілька облікових записів електронної пошти, виберіть той, з якого потрібно надіслати електронний лист.

Щоб зберегти електронний лист, виберіть **Опції > Збер. повідомлення.** Щоб відредактувати електронний лист або продовжити писати його пізніше, виберіть **Як повідомл.-черн..**

Щоб надіслати електронний лист, виберіть **Меню > Повідомлення > Чернетки**, а потім виберіть потрібний лист.

## Завантаження електронної пошти

1. Щоб завантажити електронні листи, надіслані на Ваш обліковий запис електронної пошти, виберіть **Меню > Повідомлення.**

Якщо зазначено декілька облікових записів електронної пошти, виберіть обліковий запис, із якого потрібно завантажити електронний лист.

Програма електронної пошти спочатку завантажує лише заголовки електронних листів.

2. Виберіть електронний лист, а потім натисніть **Відкрити**, щоб повністю завантажити електронний лист.

## Читання електронних листів та відповідь на них

1. Виберіть **Меню > Повідомлення**, виберіть назву облікового запису та потрібний електронний лист.
2. Щоб відповісти на електронний лист, виберіть **Опції > Відпов..**.  
Підтвердьте адресу електронної пошти і тему або відредактуйте їх, а потім напишіть відповідь.
3. Щоб надіслати повідомлення, виберіть **Надісл..**.  
Щоб розірвати з'єднання зі своєю поштовою скринькою, виберіть **Опції > Роз'єднати**.



**Важливо:** відкриваючи повідомлення, будьте обережні. Електронні листи можуть містити шкідливе програмне забезпечення або завдавати іншої шкоди Вашому пристрою або ПК.

## ■ Повідомлення чату

За допомогою повідомлень чату (чат, послуга мережі) можна надсилати короткі прості текстові повідомлення користувачам, які перебувають у режимі онлайн. Потрібно передплатити цю послугу і зареєструватися в тій службі чату, якою Ви бажаєте користуватися. Додаткову інформацію про реєстрацію у службі чату можна отримати у постачальника послуг.

## ■ Голосові повідомлення

Щоб зателефонувати на свою скриньку голосової пошти, виберіть **Меню > Повідомлення > Голосові повіг. > Слухати голос. повіг..** Щоб ввести, знайти або редагувати номер своєї скриньки голосової пошти, виберіть **Номер скр. гол. пош.**

Голосова скринька – це послуга мережі, яка може потребувати передплати. Щоб отримати детальну інформацію, зверніться до свого постачальника послуг.

 позначає нові голосові повідомлення, якщо така послуга підтримується Вашою мережею. Щоб зателефонувати за номером своєї скриньки голосової пошти, виберіть **Слухати**.

## ■ Установки повідомлень

### Загальні установки

Загальні установки є спільними для текстових та мультимедійних повідомлень.

Виберіть **Меню > Повідомлення > Устан. повідом.** > Загальні установки та виберіть із нижчезаведених опцій:

**Збер. надіс. повідом.** > Так – щоб зберігати надіслані повідомлення у папці **Надіслані об'єкти**

**Перезапис у надісл.** > Дозволити – щоб замінювати старі надіслані повідомлення новими, коли пам'ять для повідомлень заповнено. Ця установка відображається лише у випадку, якщо вибрано **Збер. надіс. повідом.** > Так.

**Вибран. одержувач** – щоб легко визначити доступних одержувачів повідомлення або групи під час надсилання повідомлень

**Розмір шрифту** – щоб вибрати розмір шрифту, який використовується у повідомленнях

**Графічні посмішки** > Так – щоб змінювати посмішки, введені за допомогою символів, на графічні

## **Текстові повідомлення**

Установки текстових повідомлень впливають на процес надсилання, отримання та перегляд текстових повідомлень і SMS-повідомлень.

Виберіть **Меню > Повідомлення > Устан. повідом.** > **Текстові повідомл.** та виберіть з нижчезаведених опцій:

**Звіти про доставку** > Так – щоб настроїти мережу на надсилання звітів про доставку повідомлень (послуга мережі)

**Центри повідомлень** > Додати центр – щоб зберегти номер телефону та назву центру обробки повідомлень, потрібного для надсилання текстових повідомлень. Цей номер надається постачальником послуг.

**Поточ. центр повід.** – щоб вибрати центр повідомлень, який буде використовуватись

**Дійсність повідомл.** – щоб вибрати час, упродовж якого мережа робитиме спроби доставити Ваше повідомлення.

**Повід. надіслані як** – щоб вибирати формат повідомлень, які будуть надсилалися: Текст, Лейджинг або Факс (послуга мережі)

**Викор. пакетні дані** > Так – щоб встановити з'єднання GPRS пріоритетним носієм SMS

**Підтримка символів** > Повний – щоб надсилати усі символи в повідомленнях у такому вигляді, в якому вони відображені. Якщо вибрано

значення **Зменшений**, то символи з наголосами або іншими позначками можуть бути змінені на інші символи.

*Big.ч/з той са.центр > Так – щоб дозволити одержувачу повідомлення надіслати Вам відповідь через Ваш центр повідомлень (послуга мережі)*

## **Мультимедійні повідомлення**

Установки повідомлень впливають на процес надсилання, отримання та перегляду мультимедійних повідомлень. Конфігураційні установки для мультимедійних повідомлень можна отримати як конфігураційне повідомлення. Див. "Послуга конфігураційних установок", на стор. 15. Установки також можна ввести вручну. Див. "Конфігурація", на стор. 38.

Виберіть **Меню > Повідомлення > Устан. повідом. > Мультимед. повідом.** та виберіть із нижчеприведених опцій:

*Звіти про доставку > Так – щоб настроїти мережу на надсилання звітів про доставку повідомлень (послуга мережі)*

*Реж. створення MMS – щоб заборонити або дозволити різні типи мультимедійного вмісту, який можна додавати в повідомлення*

*Розм.зобр. (вільний) або Розм. зобр. (обмеж.) – залежно від установки режиму створення мультимедійних повідомлень*

*Ст.інтерв. між слайд. – щоб визначити стандартний інтервал між слайдами в мультимедійних повідомленнях*

*Дозв. отр. мультим. – щоб отримувати або блокувати мультимедійні повідомлення, виберіть відповідно *Так* або *Ні*. Якщо вибрати значення *Угомашній мережі*, не можна буде отримувати мультимедійні повідомлення, перебуваючи поза зоною покриття своєї мережі. Стандартною установкою послуги мультимедійних повідомлень зазвичай є *Угомашній мережі*.*

*Наявність цього меню залежить від Вашого телефону.*

*Вхідні мультим. пвг. – щоб вказати спосіб завантаження мультимедійних повідомлень. Ця установка не відображається, якщо для установки *Дозв. отр. мультим.* встановлено значення *Ні* або якщо для установки *Вхідні мультим. пвг.* встановлено значення *Відхиляти*.*

*Дозволити рекламу – щоб приймати або відхиляти рекламу. Ця установка не відображається, якщо для установки *Дозв. отр. мультим.* встановлено значення *Ні* або якщо для установки *Вхідні мультим. пвг.* встановлено значення *Відхиляти*.*

*Устан. конфігурації > Конфігурація – щоб відображати лише ті конфігурації, які підтримують обмін мультимедійними повідомленнями. Виберіть*

постачальника послуг, потім виберіть *Стандартні* або *Перс. конфігурація* для мультимедійних повідомлень. Виберіть *Обліковий запис* і виберіть обліковий запис MMS, який міститься в активних конфігураційних установках.

## **Електронні листи**

Ці установки впливають на процес надсилання, отримання та перегляду електронної пошти. Можна отримати установки як конфігураційне повідомлення. Див. "Послуга конфігураційних установок", на стор. 15. Установки також можна ввести вручну. Див. "Конфігурація", на стор. 38.

Виберіть **Меню > Повідомлення > Устан. повідом. > Електронні листи**, а потім виберіть із нижченаведених опцій:

**Слов.про нов.ел.лист** – щоб вибрати, чи відображати сповіщення у разі надходження нових електронних листів

**Дозв. отрим. пошту** – щоб вибрати, у якій мережі можна отримувати електронні листи: в іншій мережі чи лише у домашній

**Дод.тек.ор.пvg.увig.** – щоб вибрати, чи включати текст оригінального повідомлення у відповідь

**Розмір зоб.в ел.листі** – щоб вибрати розмір зображень в електронних листах

**Ред.поштові скрин.** – щоб додати нові поштові скриньки або відредактувати поточну

## **5. Контакти**

---



Можна зберігати імена й телефонні номери (контакти) у пам'яті телефону або в пам'яті SIM-картки.

У пам'яті телефону можна зберігати контакти з додатковими деталями, наприклад, із різними телефонними номерами й текстовими елементами. Також можна зберігати зображення для обмеженої кількості контактів.

У пам'яті SIM-картки можна зберігати лише один телефонний номер, доданий до кожного імені. Контакти, збережені в пам'яті SIM-картки, позначаються піктограмою .

### **■ Збереження імен і телефонних номерів**

Виберіть **Меню > Контакти > Імена > Опції > Додати контакт**. Імена та номери зберігаються в пам'яті, що використовується.

## ■ Додавання деталей контакту

Виберіть **Меню > Контакти > Установки**, а потім упевнітесь, що для установки *Робоча пам'ять* встановлено значення *Телефон* або *Телефон i SIM*.

У пам'яті телефону для контакту можна зберегти різні типи телефонних номерів, тон або відеокліп, а також короткі текстові елементи.

Знайдіть контакт, для якого потрібно додати певну інформацію, а потім виберіть **Деталі > Опції > Додати деталі**. Виберіть із доступних опцій.

## ■ Пошук контактів

Виберіть **Меню > Контакти > Імена**. Виберіть зі списку контактів або введіть перші літери шуканого імені.

## ■ Копіювання та переміщення контактів

Можна переміщувати та копіювати контакти з пам'яті телефону в пам'ять SIM-картки і навпаки. На SIM-карці можна зберігати імена з одним доданим телефонним номером.

Щоб скопіювати або перемістити всі контакти, виберіть **Меню > Контакти > Перем. контакти** або **Копіювати контакт**.

Щоб скопіювати або перемістити контакти по черзі, виберіть **Меню > Контакти > Імена**. Перейдіть до контакту й виберіть **Опції > Переміст. контакт** або **Копіювати контакт**.

Щоб перемістити або скопіювати контакти, виберіть **Меню > Контакти > Імена**. Перейдіть до контакту та виберіть **Опції > Познач..** Позначте інші контакти і виберіть **Опції > Переміст. позначені** або **Копіюв. позначені**.

## ■ Редагування контактів

Виберіть **Меню > Контакти > Імена**. Перейдіть до контакту та виберіть **Опції > Редагувати контакт**, а потім перейдіть до деталей, які потрібно змінити.

## ■ Групи

Виберіть **Меню > Контакти > Групи**, щоб упорядкувати імена та телефонні номери за абонентськими групами з різними тонами дзвінка та назвами груп.

## ■ Візитні картки

Можна надсилати та отримувати контактну інформацію особи із сумісного пристрою, що підтримує стандарт візитних карток vCard.

Щоб надіслати візитну картку, знайдіть контакт, інформацію якого потрібно надіслати, а потім виберіть **Деталі > Опції > Надісл. візит. картку**.

Отримавши візитну картку, виберіть **Показати > Зберегти**, щоб зберегти візитну картку в пам'яті телефону. Щоб видалити візитну картку, виберіть **Вийти > Так**.

## ■ Установки контактів

Виберіть **Меню > Контакти > Установки** та виберіть із нижчепереліканих опцій:

*Робоча пам'ять* – див. "Додавання деталей контакту", на стор. 29.

*Вигляд контактів* – щоб вибрати, як імена та номери відображатимуться в меню *Контакти*

*Відображення імені* – щоб вибрати, що буде відображатися першим: ім'я контакту чи прізвище

*Розмір шрифту* – щоб вибрати розмір шрифту для списку контактів

*Стан пам'яті* – щоб переглянути обсяг вільної та використаної пам'яті

## 6. Журнал



Виберіть **Меню > Журнал дзвінків > Пропущ. дзвін., Отрим.** дзвінки або *Набрані номери*. Щоб переглянути останні пропущені та отримані дзвінки у хронологічному порядку, виберіть *Журн. дзвінків*. Щоб переглянути список контактів, яким нещодавно було надіслано повідомлення, виберіть *Одержан. повідом..*

Щоб переглянути кількість надісланих і отриманих текстових та мультимедійних повідомлень, виберіть **Меню > Журнал дзвінків > Журнал повіг..**



**Увага:** фактична вартість дзвінків та послуг, що розраховується Вашим постачальником послуг, може змінюватись у залежності від функцій мережі, способу округлення під час виставлення рахунка, податкових ставок тощо.

# 7. Установки

---



## ■ Режими

Виберіть **Меню > Установки > Режими**, виберіть потрібний режим, а потім виберіть із нижчеприведених опцій:

**Активізувати** – щоб увімкнути вибраний режим

**Регагувати** – щоб настроїти режим, вибравши для нього тони дзвінка та його гучність, вібросигнали та сигнали про надходження повідомлень.

**Тимчасовий** – щоб встановити режим активним упродовж певного періоду часу тривалістю до 24 годин. Після встановленого періоду часу стане активним попередній режим.

## ■ Теми

Виберіть **Меню > Установки > Теми** та виберіть із нижчеприведених опцій:

**Вибрати тему** – щоб призначити тему. Відкриється список папок у меню Галерея. Відкрийте папку **Теми** і виберіть тему.

**Завантаження тем** – щоб відкрити список посилань для завантаження додаткових тем

## ■ Тони

Виберіть **Меню > Установки > Тони**.

Виберіть **Опції > Зберегти**, щоб зберегти цю установку, або **Скасувати**, щоб залишити цю установку без змін.

Якщо вибрати найвищий рівень гучності тону дзвінка, тон дзвінка досягне свого найвищого рівня через кілька секунд.

## ■ Дисплей

За допомогою установок дисплея можна настроїти вигляд дисплея свого телефону.

### Установки режиму очікування

Виберіть **Меню > Установки > Дисплей** та виберіть із наведених нижче опцій:

**Шпалери** – щоб пристрій відображав зображення або слайд як шпалери у режимі очікування. Виберіть **Зображення** або **Набір слайдів**, перейдіть до відповідної папки та виберіть потрібне зображення або набір слайдів.

**Активне очікування** – щоб вибрати, чи буде пристрій відображати активний режим очікування

**Кол. шр. в реж. очік.** – щоб вибрати колір для тексту, що відображається на дисплеї у режимі очікування.

**Піктогр. навіг. клав.** – щоб відображати піктограми поточних ярликів клавіші прокручування у режимі очікування, коли вимкнено режим активного очікування

**Деталі сповіщення** – щоб показати або приховати подробиці, наприклад контактну інформацію у сповіщеннях про пропущені дзвінки та отримані повідомлення

**Заставка** – щоб у пристрої відображався рухомий візерунок або зображення, якщо впродовж певного часу не використовується жодна функція телефону

**Збереження енергії** – щоб менше розряджався акумулятор, на дисплей відображається цифровий годинник, якщо впродовж певного часу не використовується жодна функція телефону

**Режим сну** – щоб менше розряджався акумулятор, дисплей припиняє світитися, якщо впродовж певного часу не використовується жодна функція телефону

**Розмір шрифту** – щоб встановити розмір шрифту для читання й написання повідомлень та для перегляду контактів і веб-сторінок

**Логотип оператора** – щоб відобразити або приховати логотип оператора у телефоні, якщо він є

**Інф. по стільнику > Увімкнути**, щоб отримувати інформацію від оператора мережі залежно від стільника, що використовується (послуга мережі)

## ■ **Дата і час**

Виберіть **Меню > Установки > Дата та час > Устан. дати та часу, Формат дати та часу** або **Ав.онов.дати та час.** (послуга мережі), щоб змінити установки часу, дати та часового поясу.

## ■ **Персональні ярлики**

За допомогою персональних ярликів можна швидко перейти до функцій телефону, які часто використовуються.

## Ліва клавіша вибору

Виберіть **Меню > Установки > Персон. ярлики > Ліва клав. вибору.** Виберіть функцію зі списку.

## Права клавіша вибору

Виберіть **Меню > Установки > Персон. ярлики > Права клав. вибору.** Виберіть функцію зі списку.

## Навігаційна клавіша

Виберіть **Меню > Установки > Персон. ярлики > Навігац. клавіша** – щоб призначити для клавіші прокручування інші функції телефону із заздалегідь визначеного списку.

## Клавіша активного режиму очікування

Виберіть **Меню > Установки > Персон. ярлики > Кл. акт. очікуван.,** щоб вибрати функцію зі списку.

## ■ **Синхронізація та створення резервних копій**

Виберіть **Меню > Установки > Синх.та рез. коп.** – щоб синхронізувати й копіювати дані між своїм телефоном та іншим телефоном або віддаленим сервером (послуга мережі).

*Передача даних* – щоб синхронізувати й копіювати дані між двома телефонами

*Передача даних* – щоб передавати дані зі свого телефону на інший пристрій і навпаки

## ■ **З'єднання**

Телефон можна з'єднати з сумісним телефоном за допомогою бездротового з'єднання Bluetooth або через кабель даних USB.

## З'єднання через Bluetooth

Цей пристрій є сумісним із Bluetooth Specification 2.0, що підтримує такі режими: режим доступу до SIM-картки, режим проштовхування об'єктів, режим передачі файлів, режим комутованого з'єднання з мережею, гарнітура, режим "вільні руки", режим загального доступу, програма відкриття послуг, режим послідовного порту та загальний режим обміну об'єктами. Щоб забезпечити можливість взаємодії між різними пристроями, що підтримують технологію Bluetooth, використовуйте з цією моделлю ухвалені аксесуари Nokia. Перевіряйте у виробників інших пристройів інформацію про сумісність з цим пристроєм.

За допомогою технології Bluetooth можна з'єднувати телефон із телефоном, у якому підтримується з'єднання Bluetooth на відстані до 10 метрів (33 фути). Оскільки телефони з підтримкою технології Bluetooth встановлюють з'єднання за допомогою радіохвиль, Ваш телефон та інші телефони не потрібно розміщувати на лінії прямого бачення, хоча на з'єднання можуть впливати такі перешкоди, як інші електронні пристрої або стіни.

Функції, які використовують технологію Bluetooth, збільшують споживання енергії акумулятора і скорочують тривалість його роботи.

## **Настроювання з'єднання Bluetooth**

Виберіть **Меню > Установки > З'єднання > Bluetooth > Увімкнути**.

Виберіть **Назва моого телеф.** – щоб встановити або змінити назву свого телефону, відображувану в інших пристроях, які підтримують з'єднання Bluetooth.

 – вказує на те, що активовано з'єднання Bluetooth. Пам'ятайте, що з'єднання Bluetooth споживає енергію акумулятора, внаслідок чого він розряджатиметься швидше.

## **Встановлення з'єднання з пристроєм Bluetooth**

Виберіть **Меню > Установки > З'єднання > Bluetooth > Пошук aудіо-гаджет., а потім виберіть пристрій, із яким потрібно встановити з'єднання.**

## **Перегляд списку з'єднань Bluetooth**

Виберіть **Меню > Установки > З'єднання > Bluetooth > Активні пристрой.**

## **Надсилання даних на пристрій Bluetooth**

Виберіть **Меню > Установки > З'єднання > Bluetooth > Парні пристрої.**

Виберіть пристрій, із яким потрібно встановити з'єднання, а потім введіть пароль. Щоб встановити з'єднання з іншим пристроям, потрібно узгодити пароль (до 16 символів), що буде використовуватися. Пароль використовується лише один раз, щоб встановити з'єднання та почати передавати дані.

Якщо пристрою немає у списку, виберіть **Новий**, щоб переглянути список пристройів Bluetooth у зоні досяжності.

## Приховання свого пристрою Bluetooth від інших

Виберіть **Меню > Установки > З'єднання > Bluetooth > Видимість телефону** або **Назва моого телеф..** Виберіть **Схований** або зовсім вимкніть з'єднання Bluetooth.

## Установки модема

За допомогою бездротової технології Bluetooth або кабелю передачі даних USB можна з'єднати телефон із сумісним ПК та використовувати телефон як модем для встановлення з'єднання GPRS через ПК.

Щоб визначити установки для з'єднань зі свого ПК:

1. Виберіть **Меню > Установки > З'єднання > Пакетні дані > Устан. пакет. даних > Акт. точка доступу**, а потім активуйте точку доступу, яку потрібно використовувати.
2. Виберіть **Редаг. акт. тчк дост.**, введіть назву для зміни установок точки доступу та виберіть **Добре**.
3. Виберіть **Тчк дост. пак. даних**, введіть назву точки доступу (APN), за допомогою якої встановлюватиметься з'єднання з мережею, а потім виберіть **Добре**.
4. Встановіть з'єднання з Інтернетом, використовуючи свій телефон як модем.

Див. посібник користувача "Nokia PC Suite", щоб отримати детальну інформацію. Якщо установки встановлені на ПК і на телефоні, використовуватимуться установки ПК.

## Синхронізація із сумісного ПК

Щоб синхронізувати дані з календаря, нотаток та контактів, встановіть на ПК програмне забезпечення Nokia PC Suite для свого телефону. Почніть синхронізацію з комп'ютером, використовуючи для цього бездротову технологію Bluetooth або кабель передачі даних USB CA-101.

## Синхронізація з сервером

Щоб використовувати віддалений Інтернет-сервер, передплатіть послугу синхронізації. Щоб отримати детальну інформацію про наявність установок послуги синхронізації, зверніться до свого постачальника послуг.

## **Кабель даних USB**

Кабель даних USB CA-101 можна використовувати для передачі даних між телефоном та сумісним ПК або принтером, що підтримує технологію PictBridge. Також можна використовувати кабель даних USB CA-101 із програмним забезпеченням Nokia PC Suite.

Щоб активувати телефон для передачі даних або друку зображень, приєднайте кабель передачі даних. Підтвердьте повідомлення *Кабель даних USB приєднано*. Виберіть режим, та виберіть із наведених нижче опцій:

*PC Suite* – щоб використовувати телефон для взаємодії з програмами на комп’ютері, на якому встановлено Nokia PC Suite

*Друк і megia* – щоб використовувати телефон із принтером, сумісним з технологією PictBridge, або приєднати телефон до ПК для синхронізації телефону з програмою Windows Media Player (музику, відео)

*Зберігання даних* – щоб приєднати телефон до ПК, на якому не встановлено програмне забезпечення Nokia, і використовувати телефон як носій для збереження даних

Щоб змінити режим USB, виберіть **Меню > Установки > З'єднання > Кабель даних USB > PC Suite, Друк і megia або Зберігання даних**.

## **■ Здійснення дзвінків**

Виберіть **Меню > Установки > Дзвінки**, а потім виберіть із низченаведених опцій:

*Переадресація* – щоб переадресовувати вхідні дзвінки (послуга мережі).

Можливо, Ви не зможете переадресовувати дзвінки, якщо активовано деякі функції заборони дзвінків. Див. Сервіс забор. дзвін. в "Коди доступу", на стор. 11.

*Бігновість клавішею > Увімкнути* – щоб відповідати на вхідні дзвінки короткочасним натисканням будь-якої клавіші, за винятком клавіші живлення, клавіші камери, правої та лівої клавіш вибору й клавіші завершення

*Автомат. перенабір > Увімкнути* – щоб виконати до десяти спроб з’єднати дзвінок після невдалої спроби

*Чіткість голосу > Активувати* – щоб покращити чіткість мовлення, особливо в шумному середовищі

*Швидкий набір > Увімкнути* – щоб зателефонувати за іменами та номерами, для яких призначено клавіші швидкого набору від **3** до **9**, натисніть та потримайте відповідну цифрову клавішу.

*Опції очік. дзвінка > Увімкнути* – див. "Очікування дзвінка", на стор. 20

*Піс. після дзвінка > Увімкнути* – після завершення кожного дзвінка відображається приблизна тривалість і вартість дзвінка (послуга мережі)

*Нагс. мої дані абон. > Так* – щоб відображати свій телефонний номер у телефоні абонента (послуга мережі). Щоб використовувати установку, погоджену з постачальником послуг, виберіть *Встановл. мережею*.

## ■ Телефон

Виберіть **Меню > Установки > Телефон**, а потім виберіть із наведених нижче опцій:

*Установки мови* – щоб вибрати мову дисплея телефону, виберіть *Мова телефону*. Автомат вибирає мову відповідно до інформації на Вашій SIM-картці. Щоб вибрати мову USIM-картки, виберіть *Мова SIM-картки*. Щоб встановити мову для відтворення голосу, виберіть *Мова розпізнавання*

*Стан пам'яті* – щоб перевірити обсяг використаної та вільної пам'яті телефону

*Автом. блок. клавіш* – див. "Коди доступу", на стор. 11.

*Розпізнаван. голосу* – див. "Покращений голосовий набір", на стор. 19.

*Захисне блокування* – див. "Коди доступу", на стор 11.

*Привітання* – щоб написати привітання, яке відображатиметься під час увімкнення телефону

*Оновлен. телефону* – щоб оновити програмне забезпечення телефону, якщо оновлення доступне

*Режим мережі* – щоб вибрати подвійний режим (UMTS або GSM). Під час активного дзвінка ця опція недоступна.

*Вибір оператора > Автоматично* – щоб запрограмувати телефон автоматично вибирати одну зі стільникових мереж, доступних у Вашій місцевості. За допомогою режиму *Вручну* можна вибрати мережу, що має угоду про роумінг із Вашим постачальником послуг.

*Актив. тексту довіг.* – щоб вибрати, чи відображатиме телефон тексти довідки

*Тон запуску > Увімкнути* – щоб вибрати, чи відтворюватиметься тональний сигнал під час увімкнення телефону

*Запит польоту* – див. "Режим польоту", стор. 18.

## ■ Конфігурація

Можна визначити установки телефону, потрібні для належного функціонування певних послуг. Ці установки також може надіслати Ваш постачальник послуг у вигляді конфігураційного повідомлення.

Виберіть **Меню > Установки > Конфігурація** та виберіть із наведених нижче опцій:

*Станд. уст. конфігур.* – щоб переглянути постачальників послуг, збережених у телефоні. Щоб визначити конфігураційні установки постачальника послуг як стандартні, виберіть **Опції > Встан. як стандарт..**

*Акт.стан.в усіх прог.* – щоб активувати стандартні конфігураційні установки для програм, які підтримуються

*Пріорит. тчк доступу* – щоб переглянути збережені точки доступу. Перейдіть до будь-якої точки доступу та виберіть **Опції > Деталі** – щоб переглянути назву постачальника послуг, носій даних, точку доступу пакетних даних або номер комутованого з'єднання GSM.

*З'єг. з постач. послуг* – щоб завантажити конфігураційні установки від свого постачальника послуг

*Особисті настройки* – щоб вручну додавати нові особисті облікові записи для різних послуг, активувати або видаляти їх. Параметри можуть бути різними, залежно від типу вибраної послуги.

## ■ Відновлення заводських установок

Щоб скинути деякі установки меню до початкових значень, виберіть **Меню > Установки > Відн. завод. уст..** Введіть код захисту. Імена та телефонні номери, збережені в меню *Контакти*, не видаляються.

# 8. Меню оператора

---

За допомогою цього меню можна увійти до порталу послуг, які надаються оператором мережі. Назва та піктограма залежать від оператора. Докладнішу інформацію можна отримати у свого оператора мережі. Оператор може оновити це меню за допомогою сервісного повідомлення.

## ■ Інформаційні повідомлення

Виберіть **Меню > Повідомлення > Інфор. повідом..** Можна отримувати повідомлення на різні теми від свого постачальника послуг (послуга мережі). Щоб отримати детальну інформацію, зверніться до свого постачальника послуг.

## ■ Сервісні команди

Виберіть **Меню > Повідомлення > Сервіс. команди**, щоб створити й надіслати своєму оператору такі запити на послуги (також відомі як команди USSD), як команди активації послуг мережі.

## 9. Галерея



У цьому меню можна керувати зображеннями, відеокліпами, музичними файлами, темами, графікою, тонами, записами та отриманими файлами. Ці файли зберігаються у пам'яті телефону, і їх можна впорядкувати в папки.

Щоб переглянути список папок, виберіть **Меню > Галерея**.

Щоб переглянути доступні опції для папки, виберіть папку, а потім виберіть **Опції**.

Щоб переглянути список файлів у папці, виберіть папку, а потім **Відкрити**.

Щоб переглянути доступні опції файла, виберіть файл, а потім **Опції**.

Ваш телефон підтримує системи ключів активації, які захищають отриманий вміст. Завжди перевіряйте умови доставки будь-якого вмісту і ключів активації, перш ніж отримувати їх, оскільки за них може стягуватися відповідна плата.

## ■ Керування цифровими правами

Керування цифровими правами (Digital Rights Management – DRM) – це система захисту цифрових прав, призначена для того, щоб запобігти модифікуванню та обмежити розповсюдження захищених файлів.

Завантажені в телефон захищені файли, зокрема звукозаписи, відеозаписи, теми або тони дзвінка є безкоштовними, але заблокованими. Ви сплачуєте за ключ активації файла, який автоматично надсилається на Ваш телефон, під час завантаження файла.

Щоб переглянути дозволи на захищений файл, перейдіть до файла та виберіть **Опції > Ключі активації**. Наприклад, можна переглянути, скільки разів ще можна подивитися відеокліп або скільки днів залишилося для прослуховування пісні.

Щоб продовжити термін дозволу на користування файлом, виберіть **Опції**, а потім виберіть опцію, яка відповідає певному типу файла, наприклад **Активувати тему**. Можна надсилати певні типи захищених файлів друзям, після чого вони зможуть придбати власні ключі активації.

Захист авторських прав може унеможливлювати копіювання, модифікацію, передачу або пересилання деяких зображень, музики (включаючи тони дзвінка) та іншого вмісту.

Цей телефон підтримує технологію OMA DRM 2.0.

Власники вмісту можуть використовувати різні типи технологій керування цифровими правами (DRM) для захисту свого права інтелектуальної власності, включаючи авторські права. Цей пристрій використовує різні типи програмного забезпечення DRM для доступу до вмісту, захищеного DRM. За допомогою цього пристрою можна отримувати доступ до вмісту, захищеного "OMA DRM 2.0". Якщо певному програмному забезпечення DRM не вдається захистити вміст, власники вмісту можуть попросити скасувати спроможність такого програмного забезпечення DRM отримувати доступ до нового вмісту, захищеного DRM. Скасування також може не допускати оновлення такого вмісту, захищеного DRM, що вже використовується у Вашому пристройі.

Скасування такого програмного забезпечення DRM не впливає ані на використання вмісту, захищеного іншими типами DRM, ані на використання вмісту, не захищеного DRM.

Вміст, захищений керуванням цифровими правами (DRM), постачається з відповідним ключем активації, який визначає Ваші права на використання вмісту.

Якщо у Вашому пристройі міститься вміст, захищений OMA DRM, для створення резервної копії ключів активації та вмісту потрібно скористатися функцією створення резервних копій комплекту Nokia PC Suite. У разі використання інших способів передачі не будуть передані ключі активації, які потрібно буде відновити разом із вмістом, щоб мати змогу продовжувати використовувати вміст, захищений OMA DRM, після форматування пам'яті пристроя. Ключі активації також необхідно відновлювати у разі пошкодження файлів у Вашому пристройі.

## ■ Друк зображенень

XpressPrint

Ваш телефон підтримує послугу Nokia XpressPrint. Щоб з'єднати його з сумісним принтером, використайте кабель передачі даних або надішліть малюнок через Bluetooth на принтер, що підтримує цю технологію. Див. "З'єднання", на стор. 33.

Зображення можна друкувати у форматі jpg. Зроблені камерою фотознімки автоматично зберігаються у форматі jpg.

Виберіть зображення, яке потрібно роздрукувати, а потім **Опції > Друк**.



## 10. Медіа

За допомогою 2-мегапіксельної вбудованої камери можна робити фотознімки та відеозаписи в реальному часі.

### ■ Камера

Камера робить знімки у форматі .jpg, а масштаб можна збільшувати у вісім разів за допомогою функції цифрового збільшення.

#### Фотографування

Виберіть **Меню > Megia > Камера > Сфотогр..** Щоб зробити ще один знімок, виберіть **Назад**, а щоб надіслати фотознімок як мультимедійне повідомлення, виберіть **Опції > Надісл..** Телефон зберігає фотознімок у папці *Галерея > Зображення*.

Під час використання спалаху дотримуйтесь безпечної відстані. Не використовуйте спалахи, якщо поблизу перебувають люди або тварини. Не прикривайте спалахи під час зйомки.

### ■ Відео

Щоб визначити якість відеокліпів, виберіть **Меню > Megia > Bigeo > Опції > Установки > Якість відеокліпу > Висока, Звичайна або Низька.**

Щоб встановити межу для розміру файла, виберіть **Меню > Megia > Bigeo > Опції > Установки > Тривал. відеокліпу.**

За допомогою цієї функції відеокліпи можна записувати у форматі .3gp. Доступний час запису залежить від довжини відеозапису та установок якості запису. Довжина та розмір файлів відеокліпів може бути різною залежно від вибраної якості та обсягу доступної пам'яті.

#### Записування відеокліпів

Виберіть **Меню > Megia > Bigeo > Запис.** Щоб збільшити або зменшити масштаб зображення, натисніть клавішу прокручування ліворуч або праворуч.

## ■ Музичний плеєр

Щоб відкрити музичний плеєр, виберіть **Меню > Megia > Музичний плеєр**.

Щоб відкрити список усіх пісень, збережених у телефоні, виберіть **Усі пісні > Відкрити** або натисніть клавішу прокручування праворуч.

Щоб створити або впорядкувати списки відтворення, виберіть **Спис. відтворення > Відкрити** або натисніть клавішу прокручування праворуч.

Щоб відкрити папки за категоріями **Виконавці**, **Альбоми** або **Жанри**, перейдіть до потрібної папки і виберіть **Розгорн.** або натисніть клавішу прокручування праворуч.

Щоб відкрити список відео, збереженого у телефоні, виберіть **Bigeo > Відкрити** або натисніть клавішу прокручування праворуч.

У телефоні є музичний плеєр для прослуховування музичних записів або інших звукових файлів у форматах MP3, AAC, eAAC+ або музичних файлів програми Windows Media Player, перенесених у телефон за допомогою програми Nokia Audio Manager, яка входить до Nokia PC Suite.

### Відтворення музики

У відкритому меню *Музичний плеєр* відображаються деталі першого запису в стандартному списку. Щоб розпочати відтворення, виберіть ►.

Щоб відрегулювати рівень гучності, натисніть клавішу прокручування вгору або донизу.

Щоб призупинити відтворення, виберіть ■.

Щоб зупинити відтворення, натисніть і потримайте клавішу завершення.

Щоб перейти на початок наступного запису, виберіть ►►|. Щоб перейти на початок попереднього запису, виберіть |<<.

Щоб прокрутити назад поточний запис, виберіть і потримайте |<<. Щоб прокрутити вперед поточний запис, виберіть і потримайте ►►|. Відпустіть клавішу в потрібному місці.



**Попередження:** слухайте музику на помірному рівні гучності. Якщо тривалий час слухати музику на високому рівні гучності, може погіршитися слух. Не тримайте пристрій біля вуха під час використання гучномовця, оскільки гучність може бути надто високою.

## ■ Диктофон

1. Виберіть **Меню > Megia > Диктофон.**

Для використання графічних клавіш , та на дисплейі, натисніть клавішу прокручування ліворуч або праворуч, щоб вибрати потрібну графічну клавішу.

2. Щоб почати записування, виберіть . Щоб почати записування під час дзвінка, виберіть **Опції > Записати.** Під час записування дзвінка всі співрозмовники чутимуть ледь помітний звуковий сигнал. Під час запису дзвінка тримайте телефон у звичайному положенні біля вуха. Щоб призупинити записування, виберіть .
3. Щоб завершити записування, виберіть . Запис буде збережено в меню **Галерея > Записи.**

Щоб прослухати останній запис, виберіть **Опції > Грати останній.**

Щоб надіслати останній запис, виберіть **Опції > Надіслати останній.**

Щоб переглянути список записів у папці **Галерея**, виберіть **Опції > Список записів > Записи.**

За допомогою цієї функції можна записувати фрагменти розмови, звук або активний дзвінок та зберігати їх у папці **Галерея**. Це зручно у випадках, коли потрібно записати ім'я або номер телефону, щоб пізніше занотувати їх на папері.

Диктофон неможливо використовувати під час дзвінка даних або активного з'єднання GPRS.

## ■ Еквалайзер

Виберіть **Меню > Megia > Еквалайзер.**

Щоб активувати попередню настроєну установку, перейдіть до однієї з попередніх настроєних установок еквалайзера, а потім виберіть **Активув..**

Щоб відредактувати або перейменувати вибрану установку, виберіть **Опції > Редагувати** або **Перейменувати.** Не всі установки можна редагувати або перейменовувати.

## ■ Стереорозширення

Виберіть **Меню > Megia > Розшир. стерео > Увімкнути** або **Вимкнути**, щоб покращити стереозвук у телефоні.



# 11. Організатор

## ■ Будильник

Виберіть **Меню > Організатор > Будильник.**

Щоб встановити будильник, виберіть **Час сигналу**, а потім введіть час сигналу. Щоб змінити час сигналу, коли будильник встановлено, виберіть **Увімкнути**.

Щоб запрограмувати телефон вмикати будильник у певні дні тижня, виберіть **Сигнал з повтором**.

Щоб вибрати тон сигналу будильника або встановити радіо як сигнал будильника, виберіть **Тон сигналу**. Якщо для тону сигналу выбрано радіо, приєднайте гарнітуру до свого телефону.

Щоб встановити період затримки, виберіть **Період затримки** та встановіть час.

## Вимкнення сигналу

Сигнал будильника пролунає, навіть якщо телефон вимкнено. Щоб вимкнути сигнал, виберіть **Стоп**. Якщо дозволити телефону подавати звуковий сигнал впродовж хвилини або якщо вибрали **Потім**, сигнал вимикається на період часу, вказаний у меню **Період затримки**, а потім лунає знову.

## ■ Календар

Виберіть **Меню > Організатор > Календар**.

Поточний день позначається рамкою. Якщо на день призначені певні нотатки, він виділяється жирним шрифтом, а початок нотатки відображається під календарем. Щоб переглянути нотатки дня, виберіть **Дивит..** Щоб переглянути тиждень, виберіть **Опції > Огляд тижня**. Щоб видалити всі нотатки з календаря, виберіть вікно місяця або тижня, а потім виберіть **Опції > Видалити нотатки**.

Щоб встановити дату, час, часовий пояс, сигнал календаря, формат дати і часу, роздільник дати, стандартний вигляд або перший день тижня, виберіть **Установки**. Щоб телефон автоматично видаляв старі нотатки після певного часу, виберіть **Автовидал. нотаток**.

## Створення календарної нотатки

Виберіть **Меню** > *Організатор* > *Календар*. Перейдіть до потрібної дати й виберіть **Опції** > *Зробити нотатку* та один з таких типів нотаток:  **Зустріч**,  **Дзвінок**,  **День народження**,  **Нотатка** або  **Нагадування**. Заповніть поля.

## Сигнал нотатки

У телефоні відображається нотатка, і лунає звуковий сигнал, якщо він встановлений. Коли на дисплей відображається нотатка про дзвінок , щоб зателефонувати за відображенім номером, натисніть клавішу дзвінка. Щоб вимкнути звуковий сигнал та переглянути нотатку, виберіть **Дивит..**. Щоб вимкнути сигнал на 10 хвилин, виберіть **Потім**.

Щоб вимкнути сигнал, не переглядаючи нотатку, виберіть **Вийти**.

## **■ Список справ**

Виберіть **Меню** > *Організатор* > *Список справ*.

Щоб створити нотатку, коли нотаток ще не додано, виберіть **Додати**; в іншому випадку виберіть **Опції** > *Додати*. Заповніть поля та натисніть **Зберегти**.

Щоб переглянути нотатку, перейдіть до неї та виберіть **Дивит**. Під час перегляду нотатки можна вибрати опцію, яка дозволяє редагувати параметри. Можна також вибрати опцію, щоб видалити вибрані нотатки або видалити всі нотатки, позначені як виконані.

## **■ Нотатки**

Щоб створювати та надсилати нотатки, виберіть **Меню** > *Організатор* > *Нотатки*.

Щоб створити нотатку, коли жодної нотатки не додано, виберіть **Додати**; в іншому випадку виберіть **Опції** > *Зробити нотатку*. Введіть нотатку та виберіть **Зберегти**.

## **■ Калькулятор**

Виберіть **Меню** > *Організатор* > *Калькулятор*. Коли на дисплей відобразиться "0", введіть перше число розрахунку. Натисніть клавішу **#**, щоб ввести знак десяткового дробу. Виберіть потрібну операцію або функцію або виберіть її з меню **Опції**. Введіть друге число. Повторіть цю послідовність дій потрібну

кількість разів. Щоб почати нове обчислення, спочатку виберіть і потримайте **Очист.**

Цей калькулятор має обмежену точність і розроблений для виконання простих розрахунків.

## ■ Таймер зворотного відліку

1. Щоб активувати таймер зворотного відліку, виберіть **Меню > Організатор > Тайм. зв. віgl. > Звичайний таймер**, введіть час сигналу і напишіть текст нотатки, що відображатиметься після закінчення цього часу. Щоб змінити час зворотного відліку, виберіть **Змінити час**.
2. Щоб запустити таймер, виберіть **Старт**.
3. Щоб зупинити таймер, виберіть **Зупинити таймер**.

### Таймер з інтервалами

1. Щоб запустити таймер з інтервалами (до 10), спочатку введіть інтервали.
2. Виберіть **Меню > Організатор > Тайм. зв. віgl. > Таймер інтервалу**.
3. Для запуску таймера виберіть **Запустити таймер > Старт**.

## ■ Секундомір

Виберіть **Меню > Організатор > Секундомір** та виберіть з нижчеприведених опцій:

**Роздільно** – щоб вимірюти проміжні періоди часу. Щоб почати відлік часу, виберіть **Старт**. Вибираєте **Розділ**. щоразу, коли потрібно вимірюти проміжний час. Щоб зупинити відлік часу, виберіть **Стоп**.

Щоб зберегти виміряний час, виберіть **Зберегти**.

Щоб почати вимірювання часу знову, виберіть **Опції > Старт**. Новий період часу додається до попереднього. Щоб скинути виміри часу, не зберігаючи їх, виберіть **Обнулити**.

**Час кола** – щоб вимірюти час кіл

Під час роботи таймера можна користуватися іншими функціями телефону. Щоб запрограмувати відлік часу в фоновому режимі, натисніть клавішу завершення дзвінка. **Продовжити** – щоб переглянути час, встановлений у фоні.



## 12. Програми

### ■ Запуск гри

Виберіть **Меню > Програми > Ігри**. Перейдіть до потрібної гри та виберіть **Відкрити**.

Щоб запрограмувати звуки, підсвічування та вібрацію для ігор, виберіть **Меню > Програми > Опції > Установки програми**.

### ■ Запуск програми

Виберіть **Меню > Програми > Колекція**. Перейдіть до програми і виберіть **Відкрити**.

### ■ Опції програм

*Оновити версію* – щоб перевірити, чи наявна нова версія програми для завантаження з Веб (послуга мережі).

*Веб-сторінка* – щоб отримати додаткову інформацію або дані про програму з веб-сторінки (послуга мережі), якщо така інформація наявна

*Доступ до програми* – щоб обмежити доступ програми до мережі

## 13. Веб



За допомогою браузера телефону можна отримати доступ до різноманітних послуг мобільного Інтернету.



**Важливо:** використовуйте лише ті послуги, яким Ви довірюєте і які надають належну безпеку та захист від шкідливого програмного забезпечення.

Щоб дізнатися про доступність цих послуг, а також про ціни й тарифи та отримати вказівки, зверніться до свого постачальника послуг.

За допомогою браузера телефону можна переглядати сторінки служб, на яких використовується мова WML (мова розмітки сторінок для бездротових додаткових пристройів) або XHTML (розшириювана мова гіпертекстової розмітки). Вигляд залежить від розміру екрана. Можливо, Вам не вдасться переглянути на сторінках Інтернету усі деталі.

### ■ Встановлення з'єднання зі службою

Переконайтесь, що активовано правильні конфігураційні установки послуги, якою потрібно скористатися.

- Щоб вибрати установки для з'єднання із сервером, виберіть **Меню > Веб > Установки > Устан. конфігурації**
- Виберіть **Конфігурація**. Відображатимуться лише ті конфігурації, які підтримують послугу браузера. Виберіть постачальника послуг, **Стандартні** або **Перс. конфігурація** для перегляду веб-сторінок. Конфігураційні установки, необхідні для роботи браузера, можна отримати у вигляді конфігураційного повідомлення від постачальника послуг, що надає послугу, якою Ви бажаєте скористатися.
- Виберіть **Обліковий запис**, а потім виберіть обліковий запис послуги браузера, який міститься в активних конфігураційних установках.
- Виберіть **Відобр. вікно терм. > Так**, щоб виконати аутентифікацію користувача для з'єднань внутрішньої мережі вручну.

Встановити з'єднання з послугою можна такими способами:

- Виберіть **Меню > Веб > Дом. сторінка** або в режимі очікування натисніть і потримайте **0**.
- Щоб вибрати закладку послуги, виберіть **Меню > Веб > Закладки**.
- Щоб вибрати останню відвідану URL-адресу, виберіть **Меню > Веб > Остан. веб-agr..**
- Щоб ввести адресу послуги, виберіть **Меню > Веб > Iti go agrеси**. Введіть адресу сервера та виберіть **Добре**.

## ■ Перегляд веб-сторінок

Встановивши з'єднання зі службою, можна почати переглядати її веб-сторінки. Під час роботи з різними послугами функції клавіш телефону можуть змінюватися. Слідкуйте за вказівками на дисплей. Щоб отримати детальну інформацію, зверніться до свого постачальника послуг.

## ■ Закладки

Можна зберігати адреси сторінок у пам'яті телефону як закладки.

- Під час перегляду веб-сторінок виберіть **Опції > Додати закладку**; також можна в режимі очікування вибрати **Меню > Веб > Закладки**.
- Перейдіть до закладки і виберіть її або натисніть клавішу дзвінка, щоб встановити з'єднання зі сторінкою, пов'язаною із закладкою.
- Виберіть **Опції**, щоб переглянути, видалити чи надіслати закладку, створити нову закладку або зберегти закладку в папці.

У пристрій вже може бути збережено закладки та посилання на веб-сайти третіх сторін. Такі веб-сайти третіх осіб також можна відвідувати з Вашого пристроя. Веб-сайти третіх сторін не пов'язані з компанією Nokia, і компанія Nokia не схвалює їх та не несе за них відповідальності. Перед відвідуванням таких сайтів слід вжити запобіжних заходів для захисту пристроя від небезпечного вмісту.

## ■ Скринька послуг

Телефон може отримувати сервісні повідомлення, які надсилає Ваш оператор (послуга мережі). Сервісні повідомлення – це сповіщення (наприклад, заголовки новин), які можуть містити текстове повідомлення або адресу послуги.

Щоб перейти в меню *Скрин. послуг* у режимі очікування, отримавши сервісне повідомлення, виберіть **Показати**. Якщо вибрати **Вийти**, повідомлення переміститься в папку *Скрин. послуг*. Щоб перейти до папки *Скрин. послуг* пізніше, виберіть **Меню > Веб > Скрин. послуг**.

## ■ Установки перегляду

Щоб персонально настроїти спосіб відображення веб-сторінок у телефоні, виберіть **Опції > Інші опції > Установ. перегляду**; також можна у режимі очікування вибрати **Меню > Веб > Установки > Установ. перегляду**.

## ■ Установки захисту

### Сертифікати

Щоб переглянути список сертифікатів авторизації або сертифікатів користувача, завантажених у телефон, виберіть **Меню > Установки > Захист > Сертиф. авторизації** або **Сертифікати корист..**

Якщо дані між телефоном та сервером вмісту передаються у зашифрованому вигляді, під час з'єднання на дисплеї відображатиметься  .



**Важливо:** однак навіть за умови використання сертифікатів, які значно зменшують ризик при віддалених з'єднаннях та інсталяції програмного забезпечення, ними потрібно правильно користуватись, щоб скористатися перевагами підвищеного захисту. Саме існування сертифіката не забезпечує жодного захисту; менеджер сертифікатів повинен містити правильні, автентичні та завірені сертифікати, щоб забезпечити можливий підвищений захист. Сертифікати мають обмежений строк дії. Якщо на дисплеї відображається повідомлення "Строк дії сертифіката вичерпався" або "Строк дії сертифіката ще не розпочався", а сертифікат має бути дійсним, перевірте правильність поточної дати та часу, встановлених у пристрій.

Перш ніж змінювати установки сертифікатів, Ви повинні впевнитися, що власнику сертифіката справді можна довіряти і що сертифікат дійсно належить вказаному власнику.

Є три типи сертифікатів: сертифікати сервера, сертифікати авторизації та сертифікати користувача. Ці сертифікати може надати постачальник послуг. Сертифікати авторизації та сертифікати користувача можуть зберігатися в модулі захисту постачальником послуг.

Піктограма захисту не вказує на те, що передача даних між шлюзом та сервером вмісту (або місцем, де зберігається запитаний ресурс) захищена. Захист передачі даних між шлюзом та сервером вмісту забезпечується постачальником послуг.

## **Файли cookie та кеш-пам'ять**

Cookie – це дані, які веб-сайт зберігає в кеш-пам'яті телефону. Файли cookie зберігаються, поки не буде очищено кеш-пам'ять.

Виберіть під час перегляду веб-сторінок **Опції > Інші опції > Захист > Установки Cookie** або в режимі очікування виберіть **Меню > Веб > Установки > Установки захисту > Cookies**. Щоб дозволити або заборонити отримання файлів cookie, виберіть **Дозволити** або **Відхилити**.

Кеш-пам'ять – це область пам'яті, що використовується для тимчасового збереження даних. Якщо Ви намагалися отримати або отримали доступ до конфіденційної інформації, що потребує введення пароля, звільнітьте кеш-пам'ять після кожного використання. Інформація або послуги, до яких Ви отримували доступ, зберігаються у кеш-пам'яті. Щоб очистити кеш-пам'ять під час перегляду веб-сторінок, виберіть **Опції > Інші опції > Очистити кеш**; також можна у режимі очікування вибрати **Меню > Веб > Очистити кеш**.

## **Сценарії через захищене з'єднання**

Можна вибрати, чи дозволити виконання сценаріїв на захищених сторінках. Телефон підтримує WML-сценарії.

Щоб дозволити використання сценаріїв, під час перегляду веб-сторінок виберіть **Опції > Інші опції > Захист > Установ. WMLScript** або в режимі очікування виберіть **Меню > Веб > Установки > Установки захисту > WMLScripts у зах.з'єг > Дозволити**.

## **■ Захист браузера**

Функції захисту можуть знадобитися для деяких послуг, наприклад, для банківських послуг або покупок в режимі онлайн. Для таких з'єднань Вам потрібні сертифікати захисту і, можливо, модуль захисту, який може

міститися на Вашій SIM-картці. Щоб отримати додаткову інформацію, зверніться до свого постачальника послуг.

## **Цифровий підпис**

Ви можете робити цифрові підписи у своєму телефоні, якщо SIM-картка містить модуль захисту. Використання цифрового підпису може прирівнюватися до підпису на векселі, контракті або на іншому документі.

Щоб поставити цифровий підпис, виберіть посилання на сторінку, наприклад, назу книгу, яку потрібно придбати, та її вартість. Відобразиться текст для підпису, який може містити суму й дату.

Переконайтесь, що відображається заголовок *Читайте і піктограма цифрового підпису*  .

Щоб підписати текст, спочатку прочитайте весь текст і виберіть **Підпис..**

Текст може не вміщатися на одному екрані. Тому за допомогою клавіші прокручування обов'язково прочитайте весь текст, перш ніж його підписувати.

Виберіть сертифікат користувача, яким потрібно скористатись. Введіть PIN підпису. Піктограма цифрового підпису зникне, після чого сервер може вивести на дисплей підтвердження Вашої покупки.

## **14. Послуги SIM**



Ваша SIM-картка може забезпечувати додаткові послуги. Це меню можна відкрити лише у випадку, якщо воно підтримується Вашою SIM-картою. Назва та вміст цього меню повністю залежать від доступних послуг.

Доступ до цих послуг може передбачати надсилання повідомлень або телефонні дзвінки, за які може стягуватися додаткова плата.

## **15. З'єднання з ПК**

За допомогою телефону можна надсилюти та отримувати електронні листи та користуватися Інтернетом, з'єднавши свій телефон із сумісним ПК через з'єднання Bluetooth або за допомогою кабелю передачі даних. Можна використовувати свій телефон з багатьма програмами з'єднання з ПК та програмами передачі даних.

## ■ Nokia PC Suite

За допомогою Nokia PC Suite можна синхронізувати контакти, календар, нотатки, нотатки справ між своїм телефоном і сумісним ПК або віддаленим Інтернет-сервером (послуга мережі). Докладнішу інформацію щодо PC Suite див. на веб-сайті Nokia [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support) або на місцевому веб-сайті Nokia.

## ■ Програми передачі даних

Інформацію щодо користування програмою передачі даних наведено в документації, що постачається разом із програмою.

Не рекомендується здійснювати телефонні дзвінки або відповідати на них під час з'єднання з ПК, оскільки це може перервати операцію.

Щоб досягти максимальної якості передачі даних, розташуйте телефон на нерухомій поверхні клавіатурою донизу. Під час дзвінка даних не переміщуйте телефон, тримаючи його в руці.

# 16. Інформація про акумулятор та зарядний пристрій

---

Ваш пристрій живиться від акумулятора, що перезаряджається. Цей пристрій потрібно використовувати з акумулятором BL-6P. Цей пристрій призначений для використання із таким зарядним пристроєм: AC-6. Акумулятор можна заряджати та розряджати сотні разів, але він поступово зношується. Якщо тривалість роботи акумулятора в режимах розмови та очікування стала помітно меншою, ніж звичайно, замініть акумулятор.

Використовуйте лише ухвалені акумулятори Nokia і заряджайте свій акумулятор лише за допомогою ухвалених зарядних пристрійв Nokia, призначених для цього виробу.

Використання неухваленого акумулятора або зарядного пристроя може спричинити ризик займання, вибуху, витікання рідини або інші небезпеки.

Якщо акумулятор використовується вперше або не використовувався довгий час, можливо, буде необхідно для початку зарядження акумулятора приєднати зарядний пристрій, від'єднати, а потім приєднати знову. Якщо акумулятор повністю розряджений, мине деякий час, перш ніж на дисплей з'явиться індикатор зарядження або можна буде здійснювати дзвінки.

Завжди вимикайте пристрій і від'єднуйте від нього зарядний пристрій, перш ніж виймати акумулятор.

Коли зарядний пристрій не використовується, вимкніть його з електричної розетки та від'єднайте від виробу. Не залишайте повністю заряджений акумулятор з'єднаним із

зарядним пристроєм, оскільки надмірне зарядження скорочує тривалість роботи акумулятора. Якщо повністю заряджений акумулятор не використовувати, він з часом розрядиться.

Завжди намагайтесь зберігати акумулятор при температурі від 15°C до 25°C (від 59°F до 77°F). Дуже низькі або дуже високі температури знижують ємність та тривалість роботи акумулятора. Пристрій з надмірно нагрітим або охолодженим акумулятором може тимчасово не працювати. Робота акумулятора особливо обмежується при температурах, значно нижчих за 0°C.

Оберігайте акумулятори від короткого замикання. Випадкове коротке замикання можливе у випадках, коли певний металевий предмет, наприклад, монета, скріпка або ручка з'єднує безпосередньо позитивний (+) та негативний (-) полюси акумулятора. (На акумуляторі вони мають вигляд металевих смужок.) Це може статися у випадку, коли запасний акумулятор лежить у кишені або сумочці. Коротке замикання полюсів може викликати пошкодження акумулятора або об'єкта, що з'єднав контакти.

Не кидайте акумулятори у вогонь, оскільки вони можуть вибухнути. Пошкоджені акумулятори також можуть вибухнути. Утилізуйте акумулятори згідно з місцевими нормативними положеннями. Якщо це можливо, здайте, будь ласка, акумулятори на повторну переробку. Не викидайте акумулятори як побутове сміття.

Не розбирайте, не розрізайте, не відкривайте, не бийте, не згинайте, не деформуйте, і не проколюйте елементи живлення та акумулятори. У випадку протікання акумулятора будьте обережні, щоб рідина не потрапила на шкіру або в очі. Якщо рідина таки потрапила на шкіру чи в очі, негайно промийте їх водою і зверніться до лікаря.

Не видозмінюйте і не переробляйте акумулятор, не намагайтесь вставити у нього сторонні предмети, не занурюйте у воду і не піддавайте дії води та інших рідин.

Неправильне використання акумулятора може привести до займання, вибуху або іншої небезпеки. Якщо пристрій або акумулятор впав, особливо на жорстку поверхню, і ви вважаєте, що акумулятор пошкоджений, віднесіть його в сервісний центр для перевірки, перш ніж продовжити користуватися ним.

Користуйтесь акумулятором лише за прямим призначенням. Ніколи не користуйтесь пошкодженими акумуляторами або зарядними пристроями. Тримайте їх у місцях, недоступних для маленьких дітей.

## ■ Вказівки щодо справжності акумуляторів Nokia

Завжди використовуйте справжні акумулятори Nokia задля Вашої безпеки. Щоб впевнитись, що Ви встановлюєте оригінальний акумулятор Nokia, придбайте його в авторизованого дилера Nokia та перевірте голограмну наліпку, дотримуючись нижче наведених кроків:

Успішне виконання цих дій не дає повної гарантії справжності акумулятора. Якщо у Вас виникли сумніви щодо того, чи Ваш акумулятор є справжнім оригінальним акумулятором Nokia, не використовуйте його, а віднесіть до найближчого

авторизованого сервісного центру або дилера Nokia, щоб отримати допомогу. Авторизований сервісний центр або дилер Nokia перевірить акумулятор на справжність. Якщо справжність не можна підтвердити, поверніть акумулятор продавцю.

## Перевірка захисної голограми



1. Дивлячись на голограму на наліпці, Ви повинні побачити символ Nokia – руки, які з'єднуються, під одним кутом, та логотип Nokia Original Enhancements – під іншим кутом.



2. Повертаючи голограму під кутом ліворуч, праворуч, донизу та вгору, Ви маєте побачити 1, 2, 3 та 4 крапки на кожній стороні відповідно.

## Що робити, якщо Ваш акумулятор не є справжнім?

Якщо Ви не можете підтвердити, що Ваш акумулятор Nokia з голограмою є справжнім акумулятором Nokia, будь ласка, не використовуйте цей акумулятор. Віднесіть його до найближчого авторизованого сервісного центру або дилера Nokia, щоб отримати допомогу. Використання акумулятора, не ухваленого виробником, є небезпечним та може привести до неналежної роботи або пошкодження Вашого пристрою та його аксесуарів. Це також може привести до втрати будь-яких гарантій та дозволів щодо пристрою.

Щоб дізнатися більше про оригінальні акумулятори Nokia, відвідайте веб-сайт [www.nokia.com/battery](http://www.nokia.com/battery).

## Догляд та технічне обслуговування

Ваш пристрій є результатом спільної діяльності розробників та виконавців вищої кваліфікації і потребує обережного поводження. Наведені нижче рекомендації допоможуть Вам дотримуватись всіх вимог гарантійного обслуговування.

- Оберігайте пристрій від вологи. Атмосферні опади, влага та будь-які рідини містять мінерали, які призводять до корозії електронних схем. Якщо Ваш пристрій

намокне, вийміть акумулятор і дайте пристрою повністю висохнути, перш ніж встановлювати акумулятор на місце.

- Не використовуйте та не зберігайте пристрій у запилених чи брудних місцях. Його рухомі частини та електронні компоненти можуть пошкодитися.
- Не зберігайте пристрій у місцях з високою температурою. Високі температури можуть скоротити термін служби електронних пристрій, викликати пошкодження акумулятора та деформацію або розплавлення пластмаси.
- Не зберігайте пристрій у місцях з низькою температурою. Коли пристрій після охолодження нагрівається до своєї нормальної температури, всередині пристрою може з'явитися волога, яка може пошкодити електронні плати.
- Не намагайтесь відкрити пристрій способами, не описаними в цьому посібнику.
- Не кидайте, не бийте та не трусьте пристрій. Грубе поводження з пристроєм може призвести до виходу з ладу внутрішніх електронних плат і точної механіки.
- Не використовуйте для чищення пристрою юдкі хімікати, сильні миючі засоби та розчини.
- Не фарбуйте пристрій. Фарба може заблокувати рухомі частини та порушити їх належне функціонування.
- Для чищення будь-яких лінз, наприклад, об'єктива камери, сенсора відстані та сенсора освітлення, користуйтесь м'якою чистою сухою тканиною.
- Користуйтесь лише антеновою, що входить до комплекту постачання, або ухваленою запасною антеною. Неухвалені антени, модифікації або додатки можуть пошкодити пристрій і можуть порушити нормативні положення щодо використання радіопристроїв.
- Використовуйте зарядні пристрой у приміщенні.
- Завжди створюйте резервні копії даних, які необхідно зберігати, наприклад контактів та нотаток календаря.
- Щоб час від часу пристрій перезавантажувався для підтримання оптимальної ефективності роботи, вимикайте пристрій та виймайте акумулятор.

Ці рекомендації однаково стосуються Вашого пристрою, акумулятора, зарядного пристрою та будь-якого аксесуара. Якщо будь-який пристрій не працює належним чином, віднесіть його до найближчого сервісного центру для технічного обслуговування.



## Утилізація

Перекреслена корзина з колесами, зображена на Вашому виробі, документації або упаковці, означає, що після завершення строку служби всі електричні та електронні вироби й акумулятори підлягають утилізації окремо від іншого сміття. Ця вимога застосовується в Європейському Союзі та в інших країнах, де доступні системи окремої утилізації. Не викидайте ці вироби з несортированими міськими відходами.

Віддаючи виріб на переробку, Ви допомагаєте запобігти неконтрольованій утилізації та сприяєте повторному використанню матеріальних ресурсів.

Докладніші відомості можна отримати у пункті продажу, де було придбано виріб, у місцевої інстанції, що займається переробкою сміття та відходів, в організації Вашої країни, які стежать за належною утилізацією виробів, або у місцевого представника Nokia. Екологічну декларацію до виробу або інструкції щодо утилізації застарілого виробу можна знайти на веб-сайті [www.nokia.com](http://www.nokia.com) у розділі Вашої країни.

# Додаткова інформація щодо безпеки

---

## ■ Малі діти

До складу Вашого пристрою та його аксесуарів можуть входити компоненти малого розміру. Тримайте їх у місцях, недоступних для маленьких дітей.

## ■ Робоче середовище

Цей пристрій відповідає вимогам до радіочастот за умови використання в нормальному робочому положенні біля вуха або розміщення на відстані щонайменше 1,5 сантиметри (5/8 дюйма) від тіла. Коли для роботи пристрою під час носіння на тілі використовується чохол, затискач або утримувач, він не повинен містити металевих частин, а пристрій повинен розміщуватися на вищезгаданій відстані від Вашого тіла. Для передачі файлів даних або повідомлень пристрою потрібне якісне з'єднання з мережею. У деяких випадках передача файлів даних може бути відкладена до моменту, поки таке з'єднання не стане доступним. Поки триватиме передача, забезпечте виконання наведених вище інструкцій щодо відстані віддалення.

## ■ Медичне обладнання

Робота будь-якого обладнання, що передає радіосигнали, зокрема бездротових телефонів, може перешкоджати нормальному функціонуванню медичного обладнання, що не має належного захисту. З питань належного захисту медичного обладнання від зовнішнього радіочастотного випромінювання та з інших питань, пов'язаних з цим, необхідно проконсультуватися з медичними працівниками або виробниками відповідного обладнання. Вимикайте свій пристрій в медичних закладах, де цього вимагають відповідні оголошення. У лікарнях та медичних закладах може

використовуватися обладнання, чутливе до зовнішнього радіочастотного випромінювання.

## **Імплантовані медичні пристрій**

Виробники медичних пристрій рекомендують тримати бездротовий пристрій на мінімальній відстані 15,3 сантиметри (6 дюймів) від імплантованого медичного пристрою (наприклад, від кардіостимулятора або імплантованого дефібрилятора серця), щоб уникнути виникнення перешкод у роботі медичного пристрою. Власники подібних пристрій повинні:

- Завжди тримати увімкнений бездротовий пристрій на відстані не менше 15,3 сантиметрів (6 дюймів) від медичного пристрою.
- Не носити бездротовий пристрій у нагрудній кишені
- Тримати бездротовий пристрій біля вуха, протилежного до боку розміщення кардіостимулятора, щоб максимально зменшити можливість виникнення перешкод.
- Негайно вимикати бездротовий пристрій за найменшої підоозри щодо виникнення перешкод.
- Уважно читати та виконувати інструкції виробника імплантованого медичного пристрою.

Якщо у Вас виникли питання щодо використання бездротового пристрію з імплантованим медичним пристроєм, порадьтесь зі своїм лікарем.

## **Слухові апарати**

Деякі цифрові бездротові пристрії можуть створювати перешкоди окремим слуховим апаратам. Якщо такі перешкоди виникають, зверніться до свого постачальника послуг.

## **■ Автомобілі**

Радіочастотні сигнали можуть шкідливо діяти на неправильно встановлені електронні системи або на електронні системи, які не мають належного захисту, в автомобілях (наприклад, електронні системи вприскування палива, електронні протиковзні (протиблокувальні) гальмівні системи, електронні системи регулювання швидкості, системи роботи повітряної подушки). За детальнішою інформацією зверніться до виробника свого автомобіля чи будь-якого встановленого в ньому обладнання або до представника виробника.

Встановлення пристрію в автомобілі та його технічне обслуговування повинні проводити тільки кваліфіковані спеціалісти. Порушення правил встановлення або технічного обслуговування може привести до виникнення небезпеки або скасування будь-якої гарантії на пристрій. Не зберігайте та не переносяте вогненебезпечні рідини, гази або вибухові речовини у тих самих відділеннях, що і пристрій, його частини та аксесуари.

Користування пристроєм під час польоту повітряним транспортом заборонене. Вимкніть свій пристрій перед посадкою на літак. Користування бездротовими пристроями зв'язку на борту літака може бути небезпечним для роботи літака, може порушувати функціонування радіотелефонної мережі та суперечити закону.

## ■ Потенційно вибухонебезпечні середовища

Вимкніть свій пристрій, якщо Ви перебуваєте у будь-якому потенційно вибухонебезпечному середовищі, та виконуйте всі пов'язані з цим інструкції та вказівки. Потенційно вибухонебезпечними середовищами вважаються місця, у яких зазвичай рекомендується вимикати двигун автомобіля. Іскри в таких місцях можуть привести до вибуху або пожежі, а в результаті – до ушкоджень і навіть смерті. Вимикайте пристрій, коли перебуваєте біля пунктів заправки паливом, наприклад поблизу газових насосів на станціях технічного обслуговування. Дотримуйтесь обмежень щодо використання радіообладнання на складах палива, об'єктах зберігання та розповсюдження палива, на хімічних підприємствах або в місцях виконання вибухових робіт. Потенційно вибухонебезпечні середовища досить часто, але не завжди чітко позначені. Прикладами таких середовищ є приміщення під палубою човнів, місця збереження та транспортування хімікатів, місця із повітрям, що містить хімікати або дрібні частинки, наприклад, пісок, пил або металевий порошок. Потрібно звернутися до виробника транспортного засобу, в якому використовується стиснутий нафтовий газ (наприклад, пропан або бутан), щоб з'ясувати, чи безпечно використовувати цей пристрій поблизу такого транспортного засобу.

## ■ Виклик служби екстреної допомоги

 **Важливо:** цей пристрій працює завдяки використанню радіосигналів, бездротових мереж, наземних ліній зв'язку і запрограмованих користувачем функцій. Якщо Ваш пристрій підтримує голосові дзвінки через Інтернет (Інтернет-дзвінки), активуйте і функцію Інтернет-дзвінків, і стільникового телефону. Пристрій намагатиметься здійснити екстрений дзвінок і через стільникову мережу, і через мережу постачальника послуги Інтернет-дзвінків, якщо активовано обидві функції. Зв'язок не гарантовано за будь-яких обставин. Ніколи повністю не покладайтесь на будь-який засіб бездротового зв'язку у випадку особливо важливих дзвінків (наприклад, виклику швидкої допомоги).

### Для виклику екстреної служби:

1. Якщо пристрій не увімкнено, увімкніть його. Перевірте наявність сигналу належної потужності. Залежно від Вашого пристроя, можливо, буде необхідно зробити наведене нижче:
  - Вставте SIM-карту, якщо вона використовується у Вашому пристрой.
  - Скасуйте певні обмеження на дзвінки, які активовані у Вашому пристрой.
  - Змініть режим з режиму офлайн або режиму польоту на активний режим.

2. Натисніть клавішу завершення стільки разів, скільки потрібно, щоб очистити дисплей і підготувати пристрій до дзвінків.
3. Введіть офіційний номер виклику екстреної служби, дійсний у місцевості, де Ви зараз перебуваєте. У різних місцевостях екстрені номери різняться.
4. Натисніть клавішу дзвінка.

Під час екстремного дзвінка вкажіть всю необхідну інформацію якомога точніше. Ваш бездротовий пристрій може виявитися єдиним засобом зв'язку у місці виникнення надзвичайної ситуації. Не завершуйте дзвінок, поки Вам не дозволять це зробити.

## ■ Інформація щодо сертифікації коефіцієнта питомого поглинання (SAR)

Цей мобільний пристрій відповідає рекомендаціям щодо випромінювання радіохвиль.

Ваш мобільний пристрій випромінює та приймає радіохвилі. Він розроблений таким чином, щоб не перевищувати рекомендовані міжнародними вимогами обмеження на вплив, що спричиняється радіохвильами. Ці вимоги були розроблені незалежною науковою організацією ICNIRP (Міжнародна комісія із захисту від неіонізуючої радіації) і мають запас надійності для гарантування безпеки всім особам незалежно від віку або стану здоров'я.

У вимогах щодо випромінювання для мобільних пристрійових використовується одиниця вимірювання, яка називається коефіцієнтом питомого поглинання (SAR). Ліміт коефіцієнта питомого поглинання у вимогах ICNIRP становить 2,0 Вт/кг на 10 грам живої тканини. Вимірювання питомого коефіцієнта поглинання проводяться в стандартних робочих положеннях, коли пристрій випромінює найвищий сертифікований рівень енергії в усіх діапазонах частот, що перевіряються. Фактичний коефіцієнт питомого поглинання пристрою під час роботи може бути нижчим за максимальне значення, оскільки пристрій розроблений таким чином, що він використовує лише потужність, достатню для підтримання зв'язку з мережею.

Потужність змінюється в залежності від багатьох факторів, наприклад, від відстані до базової станції. Згідно зі вказівками ICNIRP, найвище значення коефіцієнта питомого поглинання для цього пристрою під час користування біля вуха становить 0,99 Вт/кг.

Під час використання аксесуарів і додаткових пристройів значення коефіцієнта питомого поглинання може змінюватися. Значення коефіцієнта питомого поглинання можуть відрізнятися в залежності від національних вимог щодо вимірювання і тестування та від діапазону частот мережі. Додаткова інформація щодо SAR (Коефіцієнта питомого поглинання) може бути надана в інформаційному розділі виробу на веб-сторінці [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

# Алфавітний покажчик

---

## В

Bluetooth 33

## Р

PC Suite 52  
PictBridge 36

## А

антена 15  
архів  
дзвінків. Див. журнал дзвінків.

## Б

блокування клавіатури 11  
браузер  
закладки 48  
захист 49  
 установки перегляду 49  
будильник 44

## В

введення тексту 20  
візитні картки 29

## Г

галерея 39  
голосовий набір 19  
голосові повідомлення 25  
гучномовець 20

## Д

дзвінки  
голосовий набір 19  
за кордон 18  
здійснення 18  
опції 20  
 установки 36  
дзвінок  
журнал 30  
 клавіша 16  
 очікування 20  
диктофон 43

## Е

еквалайзер 43

## Ж

журнал 30

## З

з'єднання з ПК 51  
завантаження 12  
завантаження захищених файлів 39  
завершення дзвінків 18  
 заводські установки 38  
закладки 48  
захист авторських прав 39  
захищені файли 40  
звукові повідомлення 23

## І

ігри 47  
індикатори 17  
інтелектуальне введення тексту 20, 21  
Інтернет 47  
інформаційні повідомлення 39  
інформація з техніки безпеки 6

## К

кабель передачі даних 36  
календар 44, 45  
калькулятор 45  
камера 41  
керування цифровими правами 39  
 клавіша живлення 14, 16  
 клавіша завершення 16  
 клавіша камери 16  
 клавіші вибору 16  
 ключі активації 40  
 коди 11  
 коди доступу 11  
 контакти  
 групи 29  
 збереження 28  
 копіювання 29  
 пошук 29  
 редагування 29  
 установки 30  
 швидкий набір 19  
 контактна інформація 12

контактна інформація Nokia 12  
конфігурації  
загальні 38  
послуга установок 15

## Л

логотип оператора 17, 32

## М

меню оператора 38

## Н

нотатки 45

## О

новлення програмного забезпечення 12  
організатор 44

## П

передача даних 52  
повідомлення  
голосові повідомлення 25  
звукові повідомлення 23  
інформаційні повідомлення 39  
повідомлення чату 23  
сервісні команди 39  
повідомлення чату 23, 25  
послуги 47  
Послуги SIM 51  
потужність сигналу 17  
програма електронної пошти 23

## Р

регистр знаків 20  
режим очікування 32  
режим польоту 18  
режими 31  
рівень заряду 17  
розблокування клавіатури 11

## С

секундомір 46  
сервісні команди 39  
сервісні повідомлення 49

сертифікати 49  
скринька послуг 49  
спісок справ 45

## Т

таймер зворотного відліку 46  
текст 20  
теми 31  
технічна підтримка клієнтів 12  
тони 31  
тони дзвінків 31  
традиційне введення тексту 21

## У

увімкнення та вимкнення 14  
установки  
відновлення заводських установок 38  
дзвінок 36  
з'єднання 33  
кабель даних USB 36  
персональні ярлики 32  
повідомлення 25  
режими 31  
теми 31  
тони 31  
установки мови 37  
установки повідомлення  
загальні 25  
мультимедійні повідомлення 27  
текстові повідомлення 26  
установки повідомлень  
електронна пошта 28

## Ф

файли cookie 50

## Ц

цифровий підпис 51

## Ш

шивидкий набір 19  
шпалери 31

## Я

ярлики 32